

Od walnego do walnego

W świadomości społecznej Sochaczewa klub Cegiełka istnieje od zawsze. Jednak zasadne staje się pytanie jak długo jeszcze, bowiem na każdym walnym zebraniu spółdzielców grupka „zapaleńców” stara się doprowadzić do jego likwidacji (patrz „ZS” 29.II.92 artykuł *Cegła w Cegiełce*). Sprawa ponownie stała się aktualna, ponieważ 25 czerwca kolejne walne zadecyduje o „być albo nie być” Cegiełki. Warto więc poznać zasady funkcjonowania placówki.

Wpływy

Fundusz klubowy stanowią przede wszystkim odpisy czynszowe, tj. z m² każdego mieszkania właściciel płaci 50 zł, co daje od mieszkania średniej wielkości (50 m²) niebagatelną sumę 2,5 tys. zł miesięcznie. Swego czasu kiesę Cegiełki zasilały wpływy z ustawionych na terenie osiedla

ról” – zwierza się kierowniczką Jolanta Śmielak.

Gros wydatków spółdzielczego klubu to opłaty na rzecz tejże spółdzielni – czynsz w wys. 4 mln miesięcznie, woda, c.o., ba nawet podatek gruntowy (14 mln rocznie). Doliczyć do tego należy regulowanie należności za energię i telefony. Jednym słowem żadnych ulg.

Deficyt

Koniec roku 1993 zakończył się dla klubu 40 milionowym deficytem. Zwykle drobne dziury w budżecie pokrywała spółdzielnia. Sytuacja uległa zmianie i ów deficyt rośnie. Dodać należy, że brak owych 40 mln nie wynikał z niegospodarności klubu, jedynie z błędnych założeń polityki spółdzielni. Cegiełka ma być podobno instytucją samofinansującą się. Ponadto odpisy od czynszów są niezmiennie od 2 lat, podczas gdy

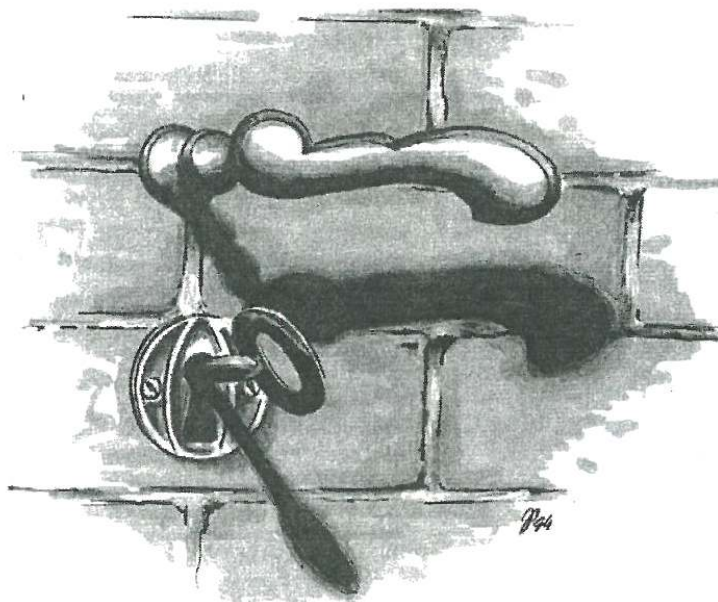
nym przecież deficycie. Nie bez znaczenia jest wola spółdzielców i światłość ich umysłów. Każdy wie, że zamknąć klub łatwo i wynająć salę na jakiś biznes czy wstawić trochę biurka i zatrudnić dodatkowe panie do przewracania papierów. Po trzecie klub działałby, gdyby odpis od czynszów wynosił 120 zł z m² (6 tys. zł z pięćdziesięciometrowego mieszkania – suma śmieszna).

Sentyment

Panie instruktorki ma twią się co zrobić z „tym wszystkim” w razie likwidacji. Kto przejmie kilkadziesiąt par mocno używanych tyżew? Co z pracami dzieci, co ze stojącymi wszędzie pucharami? Emocje biorą górę. 20 lat temu zaczęło się od świetlicy osiedlowej, potem Cegiełka miała siedzibę w budynku na przeciwko poczty, i wreszcie dzisiejsza Cegiełka (z filią na 600 lecia). W czasach świetności pracowało tu i kilkunastu instruktorów, a w tym roku po raz pierwszy choinka dla dzieci była bez orkiestry, choć też się podobała najmłodszym, bo tłoczno było jak zawsze.

Czy widmo likwidacji Cegiełki zmaterializuje się na walnym, czy zwyciężą argumenty oponentów? Miejmy nadzieję, że zdrowy rozsądek górą i świadomość, że bez dofinansowania jakkolwiek klub istnieć nie może.

Beata Woźniak



tablic reklamowych i wynajmowanych pawilonów. Czerwcowe walne uznało, że to zbytek. Wpływy z kursów j.obcych, krusów tańca, kiermaszy, wypożyczalni kaset, czy jedynej w mieście wypożyczalni sprzętu zimowego i wynajmu sali dają dochód ponad 50 mln – kwota to całkiem pokaźna biorąc pod uwagę wielkość zajmowanych pomieszczeń. Aby zorganizować bal dla dzieci, trzeba poprzesuwać biurka pod ścianę i zlikwidować prowizoryczny pokój instruktorów. Sumę wystarczy zresztą porównać z 400 milionowym dochodem osiągniętym przez MOK z dwoma gigantycznymi ośrodkami i dwiema salami widowiskowymi.

Wydatki

W Cegiełce zatrudnionych jest 2 instruktorów z pensjami grubo poniżej średniej krajowej. „Od lat jednak placówka przyzwyczajona jest do biedy, a poziom zależy od zasobności portfeli sponso-

czynsz wzrósł wielokrotnie.

Atmosfera

Placówka funkcjonuje od walnego do walnego. Początkowo posiedzenie miało odbyć się 11 czerwca, tak też zaplanowano imprezy. Przesunięcie na 25 dało jeszcze te kilka dni, więc instruktorki w pośpiechu organizowały turniej brydżowy par, bo przecież odbywał się od lat i miał swoich miłośników. (O wyborze Małej Miss czytaj na str. 4.) Nie dziwi skarga kierowniczką, że „praca w takiej atmosferze jest fatalne, mam wrażenie, że nikomu oprócz nas na tym nie zależy”.

Być

To, czy nasze dzieci będą tego lata samopas biegały po podwórkach, czy będą miały przyzwyczajone zajęcia (na miarę środków) zależy od wielu czynników. Instruktorzy mają nadzieję, że będą mogły na walnym powiedzieć o zyskach i minimal-

PANORAMA
SOCHACZEWSKICH FIRM

Jedenaste: nie trać szansy
Więcej szczegółów na stronie 8

Konfiskaty nie będzie!

Być może niektórzy czytelnicy dostrzegli na jednej ze stron piątkowej „Gazety Wyborczej” ogłoszenie, w którym zamieściłem sprostowanie dotyczące dwóch informacji zamieszczonych w „Ziemi Sochaczewskiej” przed dwoma tygodniami. Był to epilog sprawy, która rozpoczęła się też w piątek 10 czerwca. Wówczas do redakcji dotarły 2 wezwania, bym w trybie niemal natychmiastowym, stawił się przed oblicze Sądu Rejonowego, gdzie odbyć się miało postępowanie o konfiskatę nakładu gazety. Wniosek tej treści złożyło dwóch kandydatów do Rady T.Połeć i J.Szostak (stąd 2 wezwania), którzy poczuli się obrażeni przez autora artykułu „Jacy byli? Co zrobili?” dwoma, ich zdaniem, nieprawdziwymi sformułowaniami. Zresztą autor artykułu zasiadł obok, na tej swoistej ławie oskarżonych, sprowadzony w równie pilny sposób.

Oprócz konfiskaty nakładu 23 numeru, wnioskodawcy żądali sprostowania, przeprosin oraz zakazu jakichkolwiek publikacji o członkach „Sochaczewskiego Porozumienia Wyborczego 94” na

łamach Tygodnika. Z czasem ostatni z wniosków złagodlili tylko do własnych osób.

Merytorycznie zaś chodziło o to, że zawarte w publikacji pojęcia „podaje się za dziennikarza”, co dotyczyło T.Połcia oraz „zostali usunięci z „Ziemi Sochaczewskiej”, co dotyczyło J.Szostaka i T.Połcia, według obrażonych, narusza ich kryształowy wizerunek osobisty w oczach społeczeństwa, a także image profesjonalisty w oczach przełożonych i kolegów po fachu.

Aż dwie instytucje sądowe musiały rozstrzygnąć dylemat, czy wobec przedstawienia w Sądzie przez T.Połcia legitymacji prasowej (nie mylić z dziennikarską) i wpisu do dowodu osobistego o tym, że pracuje w „Ekspresie Wieczornym”, autor pisząc „podaje się za dziennikarza” podał nieprawdę o kandydacie do Rady (przypomnę, że artykuł dotyczył byłych radnych). Przed Sądem zaproponowałem zamieszczenie na łamach „Ziemi Sochaczewskiej” sprostowania i napisania, że T.Połeć „jest dziennikarzem” mimo, że zarówno kwestionowane słowa jak i ich za-

mienniki są, moim zdaniem, mało precyzyjne. Bo czy można powiedzieć o urzędniku po maturze, wykonującym na codzień różnorodne czynności prawne, że jest prawnikiem? Przy całym szacunku dla osoby i czynności przez nią wykonywanych byłoby to lekkie nadużycie. Niemniej mam respekt dla majestatu Sądu i formuły, którą Sąd akceptował nie śmiałem negocjować. Propozycja ugody zaproponowana przeze mnie przez wnioskodawcę została odrzucona, gdyż jego zdaniem o tym, że jest on dziennikarzem powinna się dowiedzieć cała Polska za pośrednictwem „Gazety Wyborczej”, w której żądał zamieszczenia sprostowania. Dodatkowo argumentował, że w „Ziemi Sochaczewskiej” tekst ukaże się dopiero w czwartek 16 czerwca i na nic zdały się sugestie również Pani Sędziny, że uwzględniając procedurę prawną tekst w „Gazecie Wyborczej” nie ukaże się wcześniej, a gdyby wykorzystać wszystkie zawiłości proceduralne, to dopiero po wyborach. T.Połeć stał przy swoim i do ugody nie doszło.

Druga sporna kwestia to ocena czy obydwaj wnioskodawcy zostali usunięci wiosną 91 r. z „Ziemi Sochaczewskiej”, o czym pisał P.Gralak, czy też sami podziękowali za pracę. Nie kwestionowali bowiem faktu, że byli krytycznie oceniani przez ówczesnego wydawcę pisma, ale przedstawili okrasowe umowy o pracę, które właśnie na wiosnę się kończyły, a ponadto oświadczyli, że nie chcieli współpracy z wydawcą kontynuować. Przywołany na tę okoliczność świadek potwierdził prawidłowość dokumentów lecz stwierdził też, że

wola wnioskodawców była zgoda odmienna. Tym niemniej Sąd przyjął za podstawę tylko dowody materialne, w tej sytuacji również zaproponowałem wyjaśnienie na łamach Tygodnika o tym, że umowy o pracę wnioskodawców nie zostały przedłużone po ich wygaśnięciu. I w tym przypadku też spotkałem się z odmową z przyczyn podobnych jak przy pierwszej propozycji.

Wcześniej napisałem, że dwie instytucje sądowe zajmowały się tą sprawą, obie uznały, że informacje o T.Połciu i J.Szostaku są nieścisłe i wydały postanowienia o zamieszczeniu sprostowania o treści jakie sam zaproponowałem. Sąd Wojewódzki zmienił rozstrzygnięcie Sądu Rejonowego w sprawie konfiskaty nakładu. W Sochaczewie bowiem pomyłono przepisy prawne odnoszące się do tego typu zdarzeń. W Skierniewicach błąd naprawiono pozostawiając tylko konieczność sprostowania. Na tym by sprawę można zamknąć, gdyby nie zdarzenie ze środy 15 czerwca (Sąd II instancji wydał postanowienie we wtorek), kiedy jeden z obrażonych, J.Szostak, w przedwyborczej ulotce napisał o sobie: „Za publikacje... został usunięty z funkcji redaktora naczelnego” prawie jota w jotę to co napisał P.Gralak. I okazało się, że wcześniej uczestniczyłem w farisie, którą zafundował mi J.Szostak w obliczu powagi Sądu. Zresztą co tam ja, zakpił sobie z Sądu. I tę wagę dedykuję instytucji, której autorytet nie powinien być tak łatwo podważany. Wstrzymam się nazwaniem wprost takiego czynu, pozostawiając to czytelnikom.

Jacek Pietraszko
Prezes Zarządu Spółki

W związku z licznymi pytaniami kierowanymi do redakcji Tygodnika „Ziemia Sochaczewska” informuję wszystkich Czytelników, że ani żadna osoba pracująca w redakcji, ani żaden z przedstawicieli wydawcy – Agencji Wydawniczej, Promocyjnej i Reklamowej „ZS-press” Sp. z o.o. nie miał nigdy nic wspólnego z periodykiem, pod tytułem „Tygodnik Ziemi Sochaczewskiej”, który ukazał się z datą 19 czerwca 1994 r. Również informacje przekazywane przez kolporterów wyżej wymienionego periodyku o tym, iż jest to dodatek do Tygodnika „Ziemia Sochaczewska” są kłamstwem. Jest to nielegalne podszywanie się przez periodyk niewiadomego pochodzenia i bez wydawcy pod legalnie istniejący, zarejestrowany w międzynarodowym systemie rejestracji wydawnictw ciągłych, mający unormowane wszelkie kwestie prawne i wydawcę, Tygodnik „Ziemia Sochaczewska”. W związku z takimi praktykami poszukujemy świadków, którzy zechcieliby współpracować z przedstawicielem wydawcy w sprawie o pociągnięcie do odpowiedzialności karnej osoby lub osób ponoszących odpowiedzialność za zaistniałą sytuację.

Informuję również, że wszystkie informacje podane na temat obecnej sytuacji Tygodnika „Ziemia Sochaczewska” oraz na temat wydawcy tejże gazety są stekiem kłamstw, pomówień i bzdur. Świadczy to dobitnie o arogancji i znikomej wiedzy autorów tych „informacji” na temat sytuacji prawnej związanej spółki.

Jacek Pietraszko



KRONIKA KULTURALNA

➔ 25 czerwca – „Grek Zorba” przedstawienie w Teatrze Wielkim w Warszawie (bilety do nabycia w Miejskiej Agencji Kultury, pl.Kościuszki 2, tel.226-70) wyjazd 17.30 sprzed Ratusza.

➔ 25 czerwca „Oddział zamknięty” – koncert zespołu o godz. 19.00 – sala MOK, ul.Zeromskiego. Bilety do nabycia w Miejskiej Agencji Kultury; Miejskim Ośrodku Kultury i Biurze Ogłoszeń Radia „Fama”.

➔ 25 czerwca „Podróż z mediami” – pociąg rozkładowy: przejazd z Sochaczewa do Wilcza Tu-

łowskiego, spacer po Puszczy, ognisko i spotkanie z redaktorami prasy i radia. Wyjazd o godz. 9.40 – powrót 15.40.

➔ 25 czerwca festyn sportowo-rekreacyjny z okazji 65-lecia Klubu Sportowego „Bzura” – stadion w Chodakowie.

➔ 26 czerwca Dworek w Żelazowej Woli – koncerty: godz. 11.00 Anita Krochmalaska, godz. 15.00 Teresa Kaban – Błażej (przypominamy, dla mieszkańców Sochaczewa wstęp do Żelazowej Woli – bezpłatny).

MAK

Wernisaż

10 czerwca w MOK przy ulicy Chopina 101 miał miejsce wernisaż prac plastycznych najmłodszych artystów w wieku od 4 do 14 lat.

Na ogłoszony przez nasz Ośrodek konkurs plastyczny pod hasłem: „Najlepsza praca plastyczna w roku szkolnym 1993/94” wpłynęły 53 prace od 48 autorów z 3 przedszkoli i 3 szkół podstawowych z terenu Sochaczewa.

Komisja zgodnie z regulaminem konkursu przyznała nagrody w następujących kategoriach wiekowych:

od 3 do 6 lat: I miejsce – Jowita Kosińska, Przedszkole nr 1, wyróżnienia – Katarzyna Papierowska, Przedszkole nr 3; Weronika Nowak, Przedszkole nr 3; Weronika Krawczyk, Przedszkole nr 3; Ada Głowacka, Przedszkole nr 1; Monika Borkowska, Przedszkole nr 1;

od 7 do 10 lat: I miejsce – Agnieszka Kłujso, Szkoła Podstawowa; II miejsce – Asia Gajda, Przedszkole nr 3; wyróżnienia – Jacek Dąbrowski, Przedszkole nr 143;

Paulina Muniak, Przedszkole nr 143;

od 11 do 14 lat: I miejsce – Ania Kania, Szkoła Podstawowa nr 4; II miejsce – Monika Perak, Szkoła Podstawowa nr 7; III miejsce – Anna Rzczycka, Szkoła Podstawowa nr 1; wyróżnienia – Katarzyna Forsyjak, Szkoła Podstawowa nr 7; Beata Ogrzebacz, Szkoła Podstawowa nr 1.

Nagrodzone i wyróżnione dzieci otrzymały upominki, m.in. książki, farby, albumy do zdjęć, zestawy puzzli, kredki, kasety z bajkami.

Pozostali uczestnicy konkursu otrzymali małe upominki – za udział.

Naczelnik Wydziału Spraw Społecznych ufundowała nagrodę (album do zdjęć) dla Anny Skrzypczyńskiej ze Szkoły Podstawowej nr 7.

Nagroda „losowa” – przypadła Agacie Drobinodze 13 lat ze Szkoły Podstawowej nr 7.

Uroczystość zakończyła się stódkim poczęstunkiem.

MOK dziękuje uczestnikom konkursu za udział oraz wkład pracy. Mamy nadzieję, że w przyszłym roku gościć będziemy więcej młodych artystów z przedszkoli i szkół.

Dokąd na wakacje

Zbliża się koniec roku szkolnego, a z nim okres wakacyjnych szaleństw. Poraz więc już teraz zrobić rozeznanie gdzie dzieci będą mogły odpocząć podczas nadchodzącego lata.

Jak co roku wakacyjne wyjazdy, organizuje w Sochaczewie hufiec ZHP. O szczegóły tegorocznej akcji letniej zapytałem zastępcę komendanta d/s programowych Macieja Kuczyńskiego.

– Co w tym roku przygotowaliście?

– Mamy dość bogatą ofertę i zróżnicowaną zarazem, ale po kolei. W bazie hufca w Łąkiem zostaną zorganizowane cztery turnusy (2.07. – 16.07.; 2.07. – 11.07.; 11.07. – 31.07.; 17.07. – 31.07.) dla dzieci i młodzieży od 5 klasy w górę. Do Spaty natomiast będą mogły wyjechać dzieci młodsze. Dla amatorów żeglarstwa istnieje możliwość wyjazdu na kurs żeglarski i sternika jachtowego do Funki nad jeziorem Charzykowskim.

Do tego dochodzi jeszcze kolonia dla dzieci ze szkół podstawowych w Cesenatico we Włoszech. Poza tym dwie drużyny harcerskie organizują swoje obozy.

– Kto może pojechać na te obozy i kolonie?

DYŻURY APTEK

nocne

23 – ul. Warszawska 21
24, 25 – ul. Traugutta 3A
26, 27 – ul. Traugutta 23
28, 29 – ul. Staszica 52

sobotnio-niedzielne

25 – ul. Traugutta 3A
26 – ul. Traugutta 23

POGODA

W najbliższym tygodniu pogodę w Sochaczewie będzie kształtować wyż znad Atlantyki i Hiszpanii. Napływać będzie ciepłe powietrze z południowo-zachodu. Zachmurzenie umiarkowane i małe. Temperatura maksymalna od 20 do 24 stopni, minimalna od 15 do 12 stopni. Wiatr południowo-zachodni, umiarkowany i słaby. Sytuacja biometeorologiczna korzystna.

CUMULUS

– Każdy chętny, niekoniecznie mieszkaniec Sochaczewa i niekoniecznie harcerz czy harcerka. Oprócz wspomnianych obozów drużyn pozostałe wyjazdy mają charakter rekreacyjno-wypoczynkowy i są przeznaczane dla dzieci i młodzieży nie zrzeszonej w ZHP. Jesteśmy organizacją, która ma służyć społeczeństwu, a przede wszystkim dziecku. Dlatego nie ograniczamy się tylko do obozów harcerskich drużyn i jesteśmy otwarci dla innych.

– Ile kosztują te wyjazdy?

– Dokładnie można dowiedzieć się o koszty w siedzibie hufca. Nie będę ich tu wyliczał. Dla przykładu powiem tylko, że koszt 15 dniowego obozu wynosi 1 950 000 zł.

– To dużo, czy nie?

– Nie można na to pytanie odpowiedzieć jednoznacznie. Myślę, że jest to cena umiarkowana a dla jednych będzie wysoka, dla innych nie. Takie jed-

nak są realia i nie da się od nich uciec. Czasami dotacji 50% należą do przeszłości.

Aby jednak umożliwić jak największej ilości dzieci skorzystanie z naszych turnusów w Łąkiem zróżnicowaliśmy długość wypoczynku, a w związku z tym i ceny. Tak więc oprócz 2 turnusów 15 dniowych chcemy zorganizować po jednym 10 i 20 dniowym.

Wydaje mi się, że pozwoli to rodzicom przekalkulować wszystkie warianty w stosunku do możliwości finansowych i wybrać najodpowiedniejszy. A choćby 10 dni spędzone z dala od zgiełku i na świeżym powietrzu to lepsze niż siedzenie 2 miesiące w Sochaczewie.

– Zdajesz sobie jednak sprawę, że dla niektórych i najtańszy wyjazd jest za drogi.

– Niestety to prawda, lecz ani ja, ani hufiec nie ma na to wpływu. Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej zapłaci za wypoczynek pewnej grupy dzieci, ale to tylko kropla w morzu potrzeb. Myślałem nawet, aby zro-

bić kwestę, coś w rodzaju tej „Owsiakowej” ze stycznia, aby więcej dzieci wyjechało na obozy, lecz nie wiem czy to by wypaliło? W kółko ktoś coś zbiera na jakiś cel charytatywny. Społeczeństwo jest już tym znudzone.

– A może jednak ktoś chciałby pomóc? Do kogo i gdzie może się zwrócić.

– Wszystkie dobre dusze zapraszam do siedziby hufca, od poniedziałku do piątku w godz. 14.00 – 17.00 (tel. 227-45).

– Czy mimo tych kłopotów, patrzysz z nadzieją na zbliżające się lato?

– Raczej tak. Zawsze się cieszę z nadchodzących wakacji. Jeśli będzie trochę słońca, w miarę ciepło i trochę pieniędzy to na pewno się udadzą.

– Oby jak najwięcej dzieci skorzystało ze zbliżających się kolonii, obozów i innych letnich form wypoczynku. Dziękuję serdecznie za rozmowę.

Arkadiusz Kaczmarek

O łowie na sportowo

W jednym z poprzednich numerów Tygodnika czytaliśmy o inicjatywach rodziców, wychowawców mających na celu zaszczepienie idei walki sportowej, ducha rywalizacji, zdrowej konkurencji. Spieszę poinformować, że już są widoczne efekty tej działalności. Sukcesy młodych piłkarzy w warszawskim turnieju dla szkół podstawowych, oraz lekkoatletów w turniejach i rozgrywkach na terenie gminy, zachęcały dorosłych do kolejnej, tym razem założycielskiej, inicjatywy. W wyniku której dn. 14 czerwca 1994 r. powstał Szkolny Klub Sportowy w łowie, posiadający statut i program.

Na pierwszym założycielskim zebraniu wybrano zarząd Klubu. Prezesem został – Krzysztof Wasilewski – rodzic ucznia; zastępca prezesa – Elżbieta Kopka – nauczycielka Szkoły Podstawo-

wej w łowie; skarbnikiem Henryk Stępnik – nauczyciel Szkoły Podstawowej w łowie. Członkami zaś: Jacek Matusiak – środowiskowy przedstawiciel dorosłych członków Klubu, Magdalena Zientara – przedstawicielka dziewcząt, Marcin Wojciechowski – przedstawiciel chłopców. W skład utworzonej Komisji Rewizyjnej SzKS weszli: przewodniczący Sylwester Róg – rodzic ucznia; członkowie: Wiesława Żaczek – wicedyrektor Szkoły Podstawowej, Anna Oszczyk – uczennica.

Nad całością patronat sprawuje dyrektor Szkoły Podstawowej w łowie J. Kaśniewski. W założeniach programowych, o których mowa wyżej, wytyczono ambitne cele i zadanie. Przyjęto, iż klub weźmie udział w konkursie dla Uczniowskich Klubów Sportowych. Cóż, pozostaje nam życzyć udanych turniejów, częstych zwycięstw, kolejnych owocnych pomysłów i szybkiej ich realizacji.

(Mak)

Z KRONIKI POLICYJNEJ

● W okresie od 1 do 5.06. w Sochaczewie przy ul. Żeromskiego złodzieje po oberwaniu klódek przy drzwiach garażu, dostali się do wewnątrz, skąd zabrali koło zapasowe, akumulator, tylne koła od Fiata 126p oraz imadło ślusarskie. Wartość strat ok. 2 mln zł.

● 5.06. ok. godz. 18.00 w Bielicach, gm. Sochaczew, dokonano kradzieży motocykla ETZ 250 wartości ok. 5 mln zł.

● 7.06. w godz. 10.00 – 16.00 w Sochaczewie przy ul. 600-lecia złodzieje po odkręceniu zawiasów drzwi dostali się do wózkowni skąd zabrali

rower Jubilat wartości 1,8 mln zł.

● W nocy z 7 na 8.06. w Sochaczewie przy ul. Żeromskiego po uprzednim wybiciu szyby, włamano się do kiosku ruchu, skąd zabrano papierosy różnych gatunków wartości ok. 1,5 mln zł.

● 9.06. w godz. 11.00 – 15.00 w Sochaczewie przy ul. 600-lecia złodzieje po wycchnięciu drzwi balkonowych dostali się do mieszkania skąd zabrali odtwarzacz video Otake wartości 6,7 mln zł.

● 11.06. o godz. 15.50 w Sochaczewie przy ul. Płockiej

kierujący motorowerem Komar uderzył w przód Uaza, w wyniku czego kierujący i pasażerka doznali obrażeń ciała.

● W nocy z 11 na 12.06. przy ul. Chodakowskiej nieznani sprawcy po oberwaniu klódek, dostali się do wewnątrz restauracji, skąd zabrali artykuły spożywcze i monopolowe wartości ok. 3 mln zł.

● 14 – 15.06. w Sochaczewie przy ul. 600-lecia dokonano kradzieży dwóch ram okiennych typu szwedzkiego wartości ok. 2 mln zł.

pol

Mała Miss – duże emocje

Z okazji obchodów Dni Sochaczewa, Klub „Cegielka” i Miejska Agencja Kultury zorganizowały wybory Małej MISS '94.

W tegorocznym konkursie brało udział 17 dziewczynek w wieku od 3 do 8 lat. Kandydatki na Małą Miss musiały pokonać kilka etapów prezentacji osobistej. Tańczyły, śpiewały, recytowały – bawiąc się jednocześnie. Wdzięczny był widok kilkunastu pięknie

oczywiście jury, które musiało wytypować te „naj”.

Tytuł I Małej Miss '94 przyznano Ewie Obrębskiej – 7 lat (nr 16)

II Małą Miss została Sylwia Korzybska – 4 lata (nr 9)

tytuł III Małej Miss wywalczyła Małgosia Śmielak – 3 lata (nr 12)

Ponadto przyznano dwa wyróżnienia specjalne dla:



ni „Azalia” oraz wysiłkom organizatorów, nagrody ufundowano dla wszystkich uczestniczek konkursu. Piękne i powabne damy nie miały więc powodu do okazywania niezadowolenia, bowiem większość z nich w przyszłym roku znowu może walczyć o tytuł „Małej –

Najpiękniejszej”. Organizatorzy gratulują wszystkim dziewczynkom, bo to wielka odwaga publicznie udowodniać sobie i innym, że jest się naj... Pod warunkiem, że robi się to z wdziękiem i naturalnością.



ubranych „panienek”, które z „kontrolowanym” niekiedy luzem scenicznym, prezentowały własne osoby. Zdarzała się i trema, najczęściej jednak małe damy z wdziękiem i spokojem przyjmowały kolejne wyzwania sceniczne. Publiczność miała nie lada zabawę, słysząc i widząc popisy „nieletnich” uczestniczek konkursu. Ale najtrudniejsze zadanie przypadło

Ani Stańczyk – 6 lat (z nr 14) oraz Pauliny Pich – 7 lat (z nr 1)

Oczywiście i lokalne Mass-media wybrały swoje „Miski”. Małą Miss Radia Fama została Natalka Pręgoska – 6 lat, a Miss Telewizji NTV3 Sylwia Korzybska – 4 lata.

Dzięki pomocy sponsorów: Agencji Kobo-Art, Sklepowi „Pino-kio” przy ul.Reymonta i Kwaciari-



POCZTA

Z wielką uwagą i zainteresowaniem przeczytałem notatkę zamieszczoną w „Ziemi Sochaczewskiej” z dnia. 05.06.1994 r. nr 22(176), zatytułowaną „Mini Wojewódzka”. Nie dziwię się, że nie została podpisana, ponieważ w pewnej części mi się z prawdą.

Otóż Regulamin II Konkursu Finałowego Mini Listy Przebojów – Młodzieżyn 94 nic nie mówi, że ma to być II Konkurs Wojewódzki Mini Listy Przebojów. To po pierwsze.

Po drugie – zamieszczono nieprawdziwe dane podając nazwiska nagrodzonych. Protokół komisji, który odczytał dość chaotycznie Pan Marek Kwiatkowski, nie uwzględniał uzasadnienia werdyktu i nie było tam nazwiska Justyny Łapczyńskiej; w notatce natomiast – znalazło się. Żeby jednak liczba wyróżnionych zgadzała się z liczbą nagród, do protokołu wpisano nazwisko Karoliny Sternalskiej dwa razy (obie dziewczynki brały udział w konkursie). Karolina oczywiście odebrała dwie nagrody. Justynie dano z łaski ka-

setę magnetofonową.

Dlaczego tak się stało, prawdę mówiąc nie wie nikt, szanowne jury chyba też (a może nie?). Były to te dwa minięcia się z prawdą autora(ki) notatki.

Pragnę jeszcze poinformować czytelników, że Młodzieżyn wystawił 4 prezentacje, chociaż regulamin podpisany przez kierownika Gminnego Ośrodka Kultury wyraźnie stwierdzał w punkcie – Główne Zasady Konkursu pkt 2: „Każda placówka kulturalno-oświatowa typuje 3 kandydatów (3 prezentacje)”. Widocznie pkt ten nie dotyczył Młodzieżyn lub (czego nie doczytałem się w regulaminie) oznaczał przywilej organizatora.

Sama impreza, trzeba to przyznać, przygotowana była z dużym rozmachem. Uniknięto błędów (sala, poczęstunek dla wykonawców) z ubiegłego roku. Szwankowało natomiast nagłośnienie (może to złośliwość rzeczy martwych).

Błędem natomiast (nie wiem czyim) było powołanie takiego składu jury. Nie kwestionuję kwalifikacji zawodowych tych państwa, bo nie mam takiego prawa, natomiast zachowanie i kulturę mogę ocenić. To

ostatnie zdanie nie dotyczy pani dyrektor Szkoły Podstawowej. I tak – Pan Marek Kwiatkowski nie powinien się tam znaleźć, ponieważ nie wie, kiedy można spożywać alkohol, tym bardziej, że była to impreza dla dzieci. Pani Hanna Skrzydło natomiast udzieliła ironicznej odpowiedzi „Pani dziecko dostało nagrodę, to niech się pani cieszy, a nie martwi o inne dzieci”. Czy to przystoi pracownikowi kultury? Pani Joanna Cechmistrz nie powinna się znaleźć w składzie jury, ponieważ jako dyrektor szkoły w Młodzieżynie nie mogła być osobą postronną. Nie podejrzewam tej Pani o jakąkolwiek stronniczość, lecz zawsze to patriotyzm lokalny.

A teraz refleksja po skończonej imprezie. Jury z pewnością odetchnęło z ulgą, że odwalili kawał nikomu niepotrzebnej roboty i mają tę około dwugodzinna naradę za sobą. Dlaczego tak twierdzą? Protokół napisany został – bo musiał być napisany lecz szanowne „Jury” nie sprawdziło go i tym to sposobem zabrakło 1 nagrody (podwójnie wpisano imię i nazwisko wykonawczyni z Żyrardowa). W całości wyróżniono zespoły i duety z Młodzieżyną,

a nie wszyscy wykonawcy „błyszczeli”, natomiast wykonawcy (duety i zespoły) z innych miejscowości (w ocenie jury) nie byli godni na takie wyróżnienie (jury nie panowało nad własnymi decyzjami).

Myślę, że chyba wystarczy. Najgorsze jednak jest to, że piwo naważone przez jury musiała wypić Pani Maria Hryniewiecka. Nikt z członków jury do tej pory nie potrafił powiedzieć słowa tak prostego, jak „przepraszam” (może pracownikowi kultury słowo to jest nieznane).

Jak już napisałem błąd jury został naprawiony przez Panią marię Hryniewiecką, lecz była to musztarda po obiedzie.

Osobiście będę odradzał wszystkim, aby brali udział w imprezach konkursowych, gdzie w jury zasiadać będą Pani Hanna Skrzydło i Pan Marek Kwiatkowski.

Janusz Samborski

Od redakcji. Notatkę, o której mowa w liście powyżej, otrzymaliśmy z Młodzieżyną, prawdopodobnie ze źródeł zbliżonych do organizatorów konkursu.

Najlepsi w Turnieju Wiedzy Pożarniczej

W Komendzie Wojewódzkiej Państwowej Straży Pożarnej w Skierniewicach niedawno odbył się finał wojewódzki XVII edycji Ogólnopolskiego Turnieju Wiedzy Pożarniczej pod hasłem „Młodzież zapobiega pożarom”. We wszystkich szczeblach eliminacji turnieju począwszy od szczebla szkolnego wzięło udział około 2 500 uczniów ze szkół podstawowych i średnich naszego województwa.

Turniej ma na celu propagowanie wśród dzieci i młodzieży znajomości przepisów przeciwpożarowych, zasad postępowania na wypadek powstania pożaru oraz praktycznych umiejętności posługiwania się podręcznym sprzętem gaśniczym.

Zgodnie z regulaminem turniej odbywał się dwuetapowo tzn. najpierw uczestnicy pisali test z zagadnień ochrony przeciwpożarowej, a następnie najlepsze „piątki” z eliminacji piśmennych odpowiadały ustnie na pytania jury złożonego z organizatorów turnieju. Jury przewodniczył Naczelnik Wydziału Kontrolno-Rozpoznawczego KW PSP w Skierniewicach st.kpt. Janusz Bartosiewicz.

Organizatorem turnieju był zarząd Wojewódzki Związku OSP, Komenda Wojewódzka Państwowej Straży Pożarnej oraz Kuratorium Oświaty. Wśród uczniów szkół podstawowych najlepszymi w znajomości tematyki pożarniczej okazali się następujący uczniowie:

1 miejsce – Marcin Chojnacki – Szkoła Podstawowa nr 4 Sochaczew

2 miejsce – Zbigniew Lemiesz – Szkoła Podstawowa nr 4 Sochaczew

3 miejsce – Marek Machnicki – Szkoła Podstawowa nr 1 Skierniewice

4 miejsce – Ewelina Wypych – Szkoła Podstawowa nr 1 Skierniewice

5 miejsce – Marek Gradowski – Szkoła Podstawowa Biała Rawska

Najlepsi w drugiej grupie wiekowej tzn. szkół średnich okazali się:

1 miejsce – Mirosław Malinowski – Liceum Ekonomiczne Biała Rawska

2 miejsce – Jarosław Szwed – LO Żyrardów

3 miejsce – Paweł Dymek – LO Sochaczew

4 miejsce – Przemysław Strzelczyk – LO Żyrardów

5 miejsce – Michał Kowalczyk – LO Rawa Maz.

Zwycięzcy z obydwu grup będą reprezentować nasze województwo w finale centralnym, który odbędzie się we wrześniu w Piotrkowie Trybunalskim.

Wszystkich uczestników finału wojewódzkiego uhonorowano okolicznościowymi dyplomami, a najlepsi którzy dotarli do finału ustnego otrzymali z rąk zastępcy Komendanta Wojewódzkiego PSP w Skierniewicach nagrody rzeczowe.

Cel jaki założyli sobie organizatorzy turnieju został w znacznej mierze osiągnięty i sądzimy, że w przyszłości właśnie ci młodzi ludzie będą dobrymi propagatorami hasła – „Lepiej zapobiegać niż gasić.

niec (zbiornik wodny), rzeka Rawka przy moście kolejowym, w Wycześniaku – skarpa (rzeka Rawka), w Bolimowie – most (rzeka Rawka), w Rydwanie k/Łowicza (zbiornik wodny po wyrobiskach), w Łowiczu, ul.Katarzynów (zbiorniki wodne nr 1 i nr 2), w Żyrardowie, ul.Reymonta (zbiornik wodny).

Natomiast warunkowo dopuszcza się do kąpielii tzw. „kąpielisko zwyczajowe” w: Grabskich Budach – przy ośr. camp. „Zatra” (rzeka Rawka), w Sochaczewie – Boryszew (zbiornik wodny), z uwagi na zmienny skład bakteriologiczny wody.

Wszystkie kąpieliska na terenie województwa skierniewickiego w sezonie letnim '94 będą pod ścisłym nadzorem tereno-wo-laboratoryjnym. W przypadku zmian jakości wody w kąpieliskach poinformujemy oddzielnym komunikatem.

Prawa dziecka

„Nasze dzieci” – nie są naszą własnością

Zgromadzenie Ogólne Organizacji Narodów Zjednoczonych w listopadzie 1989 roku przyjęło jednomyślnie Konwencję o Prawach Dziecka, ostatnio radyfikowaną przez Polskę. Warto wiedzieć, że to nasz kraj wystąpił w 1977 roku z inicjatywą konwencji, co więcej przedłożył jej projekt, który w znacznie zmienionej i wzbogaconej formie przyjął nazwę Konwencji Praw Dziecka. Może teraz kilka słów o niej samej. Jest to wielostronna umowa międzynarodowa w zakresie praw człowieka, ustalająca w sposób kompleksowy status prawny i społeczny dziecka w oparciu o dotychczasowe regulacje prawne, nowe formy i koncepcje wychowania oraz idee postępowania z młodzieżą i dziećmi. Krótko mówiąc akt ten „czyni dziecko istotą ludzką”, która jest „podmiotem praw i wolności, a nie przedmiotem praw innych osób”. Wyodrębnienie praw dziecka z problematyki praw człowieka wiąże się ze zmianą sposobu myślenia, sposobu postrzegania dziecka. Drugim ważnym elementem takiego podziału jest młody wiek człowieka, jego niedojrzałość biologiczna, psychiczna, społeczna i wynikające stąd zagubienie, bezradność, ograniczona możliwość działania. Dziecko, więc we współczesnym świecie, u progu dwudziestego pierwszego wieku wymaga pomocy i ochrony. Pytanie – skąd w jakiej formie? Od nas opiekunów, rodziców – kochani. Z naszej strony powinny otrzymywać to co najlepsze. Często nie są to wielkie czyny, lecz drobne czułe gesty, uśmiechy, zainteresowanie. Takie tzw. podmiotowe traktowanie małych, młodych istot zrodziło prawa dziecka. Należy zaznaczyć, że choć prawa są elementem istotnym, to nie tylko one wyznaczają pozycję prawną dziecka w rodzinie, spo-

łeczności. Składają się na nie, ściśle z nimi związane, prawa rodziców, obowiązki dziecka i rodziców względem siebie i społeczeństwa. Oto podstawowe założenia i zasady na jakich opiera się system ochrony dziecka oraz sposoby ochrony dziecka i rodziny w społeczeństwie.

a) dziecko jest samodzielnym podmiotem oraz naczelną wartością i z racji swojej niedojrzałości biologicznej i umysłowej wymaga opieki i ochrony.

b) dziecko jako istota ludzka dla prawidłowego rozwoju swej osobowości wymaga poszanowania przez dorosłych jego tożsamości, godności i prywatności.

c) właściwy rozwój może zapewnić dziecku jedynie dobrze funkcjonująca rodzina, która jest zasadniczym środowiskiem życia człowieka.

d) opieka nad dzieckiem i rodziną ze strony państwa ma polegać na wspieraniu, a nie zastępowaniu jej funkcji.

Choć założenia te brzmią górnolotnie, są przyziemne i konieczne. Sądzę, że każdy dorosły powinien się z nimi zapoznać. Poszczególne prawa z nich wynikające przedstawię za tydzień. Wtedy to każdy z nas dorosłych, którzy mają w jakikolwiek sposób do czynienia z „małą istotą ludzką” będą mogli zrobić sobie rachunek sumienia i zastanowić nad swoim postępowaniem i utwierdzić się w przekonaniu, iż powiedzenie „mięso bite lepsze” – mając na uwadze dzieci jest częściowo tylko prawdziwe. Pamiętajmy jednak już od dzisiaj, że prawdziwa miłość zrodzona z poczucia bezpieczeństwa, zrozumienia, zainteresowania jest wyznacznikiem prawidłowego rozwoju dziecka.

(Mak)

Gdzie się kąpać

Państwowy Wojewódzki Inspektor Sanitarny w Skierniewicach stosownie do art.16 ust.2 Ustawy o Państwowej Inspekcji Sanitarnej z dn. 14.03.1985 r. (Dz.U. Nr 12 poz.49 z późn. zm.) informuje, że po przeprowadzeniu badań wody dopuszcza się do kąpielii: kąpielisko „Hamerni” w miejscowości Tartak (rzeka Pisia), kąpielisko „Tatar” w Rawie Mazowieckiej (rzeka Rawka), kąpielisko w miejscowości Rochna (rzeka Mroga), kąpielisko w miejscowości Grzymek (rzeka Pisia-Tuczna); oraz tzw. „dzikie kąpieliska” w Skierniewicach – Zalew (na rzece Łupi), Nadleśnictwo Zwierzy-

szukam pracy

dam pracę

Treść

Kontakt

TYGODNIK **KUPON**
ZIEMIA SOCHACZEWSKA

Wypełniony, oryginalny kupon dostarczony lub przysłany do redakcji upoważnia do jednorazowego zamieszczenia bezpłatnego ogłoszenia w rubryce „Szukam pracy” oraz do zniżki 50% przy umieszczaniu ogłoszenia w rubryce „Dam pracę”.

DWUSETNA ROCZNICA

Powstania Kościuszkowskiego na Ziemi Sochaczewskiej

Kiedy wojska pruskie i rosyjskie 13 lipca 1794 r. przystąpiły do oblężenia Warszawy w ogniu walk znalazła się też Puszcza Kampinoska. Znalazło tam schronienie kilkanaście tysięcy uciekinierów, którzy z rodzinami i całym dobytkiem koczowali w lasach i wioskach puszczańskich. Pomimo że niektórzy z nich mieli broń, podobnie jak puszczańscy budnicy, nie ośmielali się jednak uderzyć na patrole nieprzyjacielskie penetrujące Puszcze Kampinoską. Wszelki opór karany był bowiem bezlitośnie. Jednak w miarę swoich możliwości mieszkańcy Puszczy przez cały czas trwania insurekcji wspomagali stolicę. Dostarczali drewna na piki i kasy wyrabiane w Warszawie, informowali rząd powstańczy o ruchach wojsk nieprzyjacielskich. Zdarzały się także wypadki samoobrony. We wsi Wilków zabito 7 żołnierzy pruskich, w Chodakowie jednego. Do pospolitego ruszenia chłopci puszczańscy garnęli się chętnie, ale natychmiast po wycofaniu się polskich oddziałów, aby uniknąć zemsty wroga zakopywali broń i ścinały słupy z beczkami alarmowymi. Rozkazy wroga, który traktował ich jak swoich poddanych, sabotowali. Wyjątek stanowili tu osadnicy niemieccy zwani „Olen-drami” osiedleni wzdłuż Wisły. Mimo, że wielu z nich mieszkało w tych okolicach już od wielu lat i wrosło w tę ziemię, postusznie

i gorliwie wykonywali pruskie rozkazy. W czasie oblężenia Warszawy armia pruska otaczała miasto od zachodu i północy. Szańce ich sięgały Woli, a specjalne umocnienia zbudowali Prusacy na Szwedzkich Górach. Odcinkiem obrony od Szwedzkich Gór do Skarpy Bieleńskiej i Marymontu dowodził książę Józef Poniatowski. Poniatowski rozkazał ponadto obsadzić Wawrzyszew i Młociny oraz rozesłać patrole w okolice Łomny i Babic. Niektóre z nich zapuszczały się znacznie dalej. Patrol pod dowództwem por. Wilamowskiego dotarł aż pod Sochaczew, odebrał Prusakom zrabowane bydło i wziął do niewoli dwóch żołnierzy pruskich. Przez cały czas insurekcji Puszcza stanowiła pomost łączący oblężoną Warszawę z Wielkopolską i innymi częściami kraju. Przez puszczańskie lasy i bagna przekradali się emisariusze stolicy. Wśród zgłaszających się do walki była zarówno młodzież szlachecka jak i chłopci. Wędrowanie przez Puszcze zajęta przez wroga było możliwe dzięki temu, że miejscowa ludność pomagała powstańcom, informując ich o ruchach nieprzyjacielskich wojsk, uprzedzając o niebezpieczeństwach, wskazując drogę. Kiedy armia pruska deklarująca wcześniej neutralność, wystąpiła przeciwko Polakom w bitwie pod Szczekocinami,

Rada Najwyższa Narodowa 12 czerwca 1794 r. wezwała do wystąpienia Wielkopolan przeciwko zdradzieckim Prusom. Przybyły przez Puszcze Kampinoską do Warszawy rotmistrz Józef Niemojewski uzyskał od

cji z Grudziądza kierowanych Wisłą pod Warszawę dla oblegających ją Prusaków. Taka sama myśl nasunęła się także kasztelanowi brzesko-kujawskiemu Dionizemu Mniewskiemu, ongiś rotmistrzowi kawalerii narodowej. Nie oglądając się na Niemojowskiego 20 sierpnia 1794 r. opanował on Brześć Kujawski a 21 sierpnia Włocławek zagarniając tam transport amunicji złożony z 11 pruskich galer na Wiśle. W walce zginęło wtedy kilkunastu Prusaków. Niezależnie od zaimprovizowanego przez Mniewskiego zrywu kujawskiego uczestnicy konspi-



Kościuszki nominację na generała – majora milicji województwa poznańskiego, a więc przywódcę powstania do czasów nadejścia regularnych oddziałów wojskowych. W połowie sierpnia por. Stanisław Bielamowski wysłany z małym oddziałem kawalerii na rekonesans przez Puszcze Kampinoską przedarł się na drugi brzeg Bzury i dotarł aż do Gąbina i Włocławka. Napadając niespodziewanie znosił pruskie urzędy, sekwestrował kasy pocztowe, akcyzowe i urzędów solnych. We Włocławku udało mu się przechwycić wielki transport pieniędzy (wartości 60 tys złp) wieziony w 8 beczkach a przeznaczony na wypłatę żołdu dla armii pruskiej stojącej pod Warszawą. Siejąc postrach i zamieszanie Bielamowski tą samą drogą przez Bzurę i Kampinos powrócił do Warszawy. Zagon kawaleryjski por. Bielamowskiego dowiódł, że siły pruskie w Wielkopolsce i na Kujawach są nikłe. Zrodziła się myśl przecięcia dostaw amuni-

racji wielkopolskiej ogłosili w Kościanie 21 sierpnia akces do „Aktu Krakowskiego” i pod wodzą gen. Józefa Niemojowskiego rozpoczęli działania insurekcyjne. Był to początek powstania w Wielkopolsce. Po początkowych sukcesach (zajęto Kościan i Kcynię) sytuacja powstańców stała się trudna, gdyż do Wielkopolski z rozkazu króla Fryderyka Wilhelma II skierowano dodatkowe siły wojskowe. Jednak wieści o rozwijającym się powstaniu w Wielkopolsce spowodowały, że w królewskiej kwaterze głównej podjęto decyzję o zaprzestaniu oblężenia Warszawy. Siły pruskie wycofały się spod stolicy w nocy z 5 na 6 września 1794 r. Kościuszko rozumiejąc, że powstanie w Wielkopolsce może zostać stłumione przez wojska pruskie podjął decyzję wysłania regularnych wojsk polskich na tereny objęte walkami. Na dowódcę korpusu wyznaczył Kościuszko gen. Jana Henryka Dąbrowskiego.

Leszek Nawrocki

Kto nie słucha ojca...

W dniu 23 czerwca obchodzimy Dzień Ojca. Noblista C. Miłosz dedykował wiele wierszy ojcu, a w jednym z nich napisał:

Ty znałeś gorycz i znałeś zwątpienie,

I wiem, dlaczego dzisiaj ciebie cenię;

Mali są ludzie, wielkie są ich dzieła.

Ojciec jest czuły, kochający, troskliwy, jest rodzony i własny.

W Kłędze Przysłów czytamy:

Strzeż się synu, nakazów ojca,

w sercu je wyryj na zawsze

i zawieś sobie na szyi!

Gdy idziesz, niech one cię wiodą,

czuwają nad tobą, gdy zaśnieś.

Stare przysłowie mówi *Kto nie słucha ojca, matki ten słucha psiej skóry* (tzn. będzie miał doczynienia z katem, psia skóra wg. J. Krzyżanowskiego, to synonim bębna używanego przy egzekucji). M. Rej (1568) w *Historii prawdziwej...*, napisał: *łaciniej ociec abo matka biedna uchowa dzieci dwadzieścia, będąc sama jedna. A złych dzieci dwadzieścia, co Boga nie znają, jednakoż ojca, matki snadź nie uchowają.*

O. Kolberg zapisał przysłowie: *Bóg się takim brzydzi, kto się ojca wstydzi, a znany etnograf J.S. Bystron: Lepiej, że dzieci proszą ojca, niżby ojciec miał prosić dzieci.* W dawnych czasach dzieci całowały w rękę ojca i nie wstydzili się powiedzieć Ojczce, zgrzeszyłem.

Stanisław Bugaj



TYDZIEŃ W TELEWIZJI

Czwartek 23.06.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 9.00 Wiadomości
9.15 Mama i ja 9.30 Domowe przedszkole
10.05 „Gliniarz i prokurator” – ser. USA
11.00 Kwadrans na kawę 11.15 „Żywoć Michała” – reportaż 11.40 Smoczek czy grzechotka?
12.00 Wiadomości
12.15 Magazyn „Notowań”
12.45 Mój program na antenie
13.30–15.55 Telewizja Edukacyjna
16.05 „Raj” – prog. dla dzieci
16.50 Muzyczna Jedynka
17.00 Teleexpress
17.20 Ilustrowany miesięcznik literacki
17.50 Raport o zagrożeniach
18.05 „Maszyna marzeń” – ang. ser. dok.
18.30 Znaki czasu – mag. katolicki
19.00 Wieczorynka
19.30 Wiadomości
20.10 „Gliniarz i prokurator” – ser. USA
21.05 Bilans – mag. rządowy
21.20 „TAM – Euroregion Karpaty” – reportaż
21.50 Studio sport
ok. 22.45 Wiadomości gospodarcze
23.50 „Narkotykowe dylematy” – kanad. film dok.
0.30 To nie jest sprawiedliwe
1.15 Przy dźwiękach gitary portugalskiej

TVP 2

7.30 Panorama 7.35 „Miłość i dyplomacja” – ser. kanad.-argent. 8.05 Program lokalny
8.35 „Zorro” – ser. USA 9.00 Transmisja z obrad Sejmu ok. 13.00 Panorama
15.35 „Zorro” – ser. USA
16.00 Panorama
16.05 Multihobby
16.25 Dzień Ojca
16.55 W cieniu Kremla
17.30 „Miłość i dyplomacja” – serial
18.00 Panorama
18.05 Program lokalny
18.35 Koło fortuny
19.05 „Na zamkowej górze” – film dok.
19.30 Zawód – amator
20.00 Koncert galowy w 175 rocznicę urodzin Stanisława Moniuszki
21.00 Panorama
21.30 Studio sport
21.40 Dzień Ojca
22.00 „Posłuchaj mnie” – film franc.
23.50 Dzień Ojca
0.00 Panorama
0.05 Cafe Modern przedstawia
1.10 Studio sport

POLSAT

16.20 Jesteśmy – mag. katol. 16.45 Gość TV POLSAT 17.00 „Banda Pand” – ser. anim. 17.30 „Złowrog raj” – ser. 18.30 Oskar – mag. filmowy 19.00 Informacje 19.20 Angielski dla biznesmenów 19.30 „Banda Pand” – ser. anim. 20.00 „Sąsiedzi” – ser. 21.00 „Więźniarki” – ser. 22.00 Gillette World Sport Special 22.30 Informacje 22.50 Angielski dla biznesmenów 23.00 „Złowrog raj” – ser. 0.00 Mag. sportowy 0.30 Sąsiedzi – ser.

KAM

14.05 „Fierel jedzie na zachód” – film USA
15.25 Czym żyje miasto 15.45 Top Info
15.50 „Więzy krwi” – film 17.30 Dziedzictwo Kardynała Stefana Wyszyńskiego 17.50 „Dalszy ciąg wyprawy po skarb” – film anim.
18.00 Top Info 18.05 Fabryka snów 18.30 Mag. zwierzaki i my 19.00 Top sport 19.15 Mag. muz. PLAY 20.10 „Nasi krewni” – film USA 21.05 Top Info 21.10 Przegląd prasy 21.40 Masz problem 21.55 „Ścieżka przeznaczenia” – film USA 23.30 Top Info 0.05 Horoskop 0.10 „Spadkobiercy” – film USA

Piątek 24.06.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata?
9.00 Wiadomości
9.15 Mama i ja
9.25 Domowe przedszkole
9.45 „Romeo i Julia” – film wł.-ang.
12.00 Wiadomości
12.15 Magazyn „Notowań”
12.45 Ciuchcia
13.30–15.55 Telewizja Edukacyjna
16.05 Ciuchcia
16.50 Muzyczna Jedynka
17.00 Teleexpress
17.20 Polski poślizg kontrolowany – prog. public.
17.40 Tata, a Marcin powiedział...
18.00 Randka w ciemno
18.45 Zulu Gula, Miedziana 13
19.00 Wieczorynka
19.30 Wiadomości
20.10 XXXI Krajowy Festiwal Piosenki Polskiej Opole'94
21.50 Studio sport
ok. 22.45 Wiadomości
23.50 XXXI Krajowy Fetiwal Piosenki Polskiej Opole'94

TVP 2

7.30 Panorama
7.35 Przeboje Dwójki
8.05 Program lokalny
8.35 „Przygody Supermana” – ser. anim. USA
9.00 Transmisja z obrad Sejmu ok. 13.00 Panorama
15.35 „Przygody Supermana” – ser. anim. USA
16.00 Panorama
16.05 Studio festiwalowe Warsaw Summer Jazz Days'94
16.25 „Odlecieć stąd” – ser. USA
17.10 Lalamido, czyli porykiwania szarpidrutów
17.35 Jeden z dziesięciu – teleturniej
18.00 Panorama
18.05 Program regionalny
18.20 Studio sport
20.20 Program regionalny
21.00 Panorama
21.35 „Przystanek Alaska” – ser. USA
22.20 Sobótki na Błoniach – koncert
23.40 Teatr Sensacji: Waldemar Łysiak „Selekcja III”
1.25 Studio sport

POLSAT

16.45 Gość TV POLSAT 17.00 „Mała księżniczka” – ser. anim. 17.30 „Szpital miejski” – ser. 18.30 Reportaż 19.00 Informacje 19.20 Temat dnia – prog. public. 19.30 „He-Man” – ser. anim. 20.00 „Więźniarki” – ser. 21.00 „Capitol City” – ser. 22.00 4x4 – mag. motoryzacyjny 22.30 Informacje 23.00 „Dziedzictwo krwi” – film USA

KAM

14.10 „Nasi krewni” – film USA 15.05 Clip dla ciebie 15.25 Czym żyje miasto 15.45 Top Info 15.50 „Jedwab i stal” – film USA 17.30 Podróże i przygody R.Samsela 17.50 Program prawie publicystyczny 18.00 Top Info 18.05 Korespondenci zagraniczni zapraszają 18.25 Rozmowy z prof. Tazbirem 19.00 Top Sport 19.15 Mag. muz. PLAY 20.10 „Darujcie nam” – film USA 21.05 Top Info 21.40 Masz problem 21.55 „Blu Jean Cop” – film USA 0.05 Horoskop 0.10 „Hell-raiser 2” – film USA

Sobota 25.06.

TVP 1

7.00 Rondo 7.25 Rynek-agro 7.45 Z Polski 8.05 „Strefa ciszy” – reportaż 8.25 Wszystko o działce 9.00 Wiadomości 9.10 Ziarno 9.35 5–10–15 11.00 „Podwodna odyseja kpt. Cousteau” – franc. film dok. 11.45 „Czas powstania” – reportaż
12.00 Wiadomości
12.10 Sceny i obrazy
12.40 Panie na planie – teleturniej
13.15 Studio sport
14.00 Walt Disney przedstawia
15.15 Letnie MTV
15.40 Telewizyjny Teatr Rozmaitości: Markus Köbeli „Peepshow u Holtzerów”
16.40 Zaproszenie do Teatru TV
17.00 Teleexpress
17.20 XXXI Krajowy Festiwal Piosenki Polskiej Opole'94
18.10 „Bank nie z tej ziemi” – ser. pol.
19.00 Małe wiadomości DD
19.10 Wieczorynka
19.30 Wiadomości
20.00 Polskie ZOO
20.30 „Gehenna doktora Mudda” – film USA
21.50 Studio sport
0.40 XXXI Krajowy Festiwal Piosenki Polskiej Opole'94

TVP 2

7.30 Panorama 7.35 „Baltops'94” – reportaż 8.00 Ulica Sezamkowa 9.00 Tacy sami 9.20 Lekcja języka migowego 9.25 Studio Dwójki 9.40 Wspólnota w kulturze 10.10 Studio Dwójki 10.40 Dziura w koszu 11.00 „Wiek tańca” – ser. dok. 11.50 Studio Dwójki 12.00 Akademia Filmu Polskiego: „Sól ziemi czarnej” 13.50 Studio Dwójki 14.00 Listy z Europy 14.20 „Teatr Szekspirowski nad Bałtykiem” – reportaż
14.40 Studio sport
15.25 Zwierzęta świata
15.55 Totolotek
16.00 Panorama
16.05 Warsaw Summer Jazz Days'94
17.05 „Pełna chata” – ser. USA
17.30 Gra – teleturniej
18.00 Panorama
18.05 Program lokalny
18.20 Studio sport
20.20 Pytania o Polskę – prog. public.
21.00 Panorama
21.25 Słowo na niedzielę
21.30 Studio festiwalowe Warsaw Summer Jazz Days'94
21.45 „Urodzony pod złą gwiazdą” – film USA
23.10 Warsaw Summer Jazz Days'94
0.00 Panorama
0.05 „Diana” – ang. film dok.

POLSAT

14.30 „Obywatel John Doe” – film USA 16.20 Gość TV POLSAT 16.30 „Szpital miejski” – ser. 17.30 „Capitol City” – ser. 18.30 Między nami smakoszami 19.00 Informacje 19.20 Angielski dla biznesmenów 19.30 Nie tylko koncert 20.00 „Szpital miejski” – ser. 21.00 Koncert 22.30 Informacje 22.50 Angielski dla biznesmenów 23.00 „Różowa seria” – ser. 23.30 „Potwory” – ser. 0.00 Nie tylko koncert

KAM

14.00 Top Info 14.10 „Darujcie nam” – film USA 15.05 Dzieci nade wszystko 15.45 Top Info 15.50 „Śpiąca królewna” – film USA 17.30 Biuro matrymonialne 18.00 Top Info 18.05 Kto jest kim 19.00 Fabryka snów 19.30 Top Sport 20.10 „Cygańska dziewczyna” – film USA 21.10 Komentarz tygodnia 21.25 Mag. policyjny 21.55 Żużel 23.50 Top Info 0.05 Horoskop 0.10 „Siostry” – film USA

Niedziela 26.06.

TVP 1

7.00 Rolnictwo na świecie 7.15 Przystanki codzienności 7.35 Tydzień 8.30 Notowania 9.00 „Zamek Eureki” – ser. USA
9.25 Tut Turu – prog. dla dzieci
9.45 Teleranek
10.10 „Domek na prerii” – ser. USA
11.00 „Kompozycje z suchych kwiatów” – ang. film dok.
11.55 Telewizyjny koncert życzeń
12.25 Teatr dla dzieci
13.00 Z kamerą wśród zwierząt
13.15 Studio sport
13.50 W starym kinie: „Tygrys z Esznapuru” – film niem.
15.35 100 pytań do...
16.05 Pieprz i wanilia
16.45 Antena
17.00 Teleexpress
17.30 „Dynastia Colbych” – ser. USA
18.20 7 dni – świat
19.00 Wieczorynka
19.30 Wiadomości
20.10 „Harem” – ser. USA
21.00 XXXI Krajowy Festiwal Piosenki Polskiej Opole'94
21.50 Studio sport
0.40 XXXI Krajowy Festiwal Piosenki Polskiej Opole'94

TVP 2

7.30 Echa tygodnia 8.00 „Sandokan” – hiszp. ser. anim. 8.25 Słowo na niedzielę 8.30 „Harem” – ser. USA
9.30 Program lokalny
10.30 Wzrockowa lista przebojów
11.00 Godzina z Hanna-Barbera
12.00 „Karmazynowy pirat” – film USA
13.45 Studio Dwójki
14.00 Animals
14.25 Studio Dwójki
14.30 Szkoła kłamaców
15.00 Podróże w czasie i przestrzeni
16.00 Panorama
16.20 „M.A.S.H.” – ser. USA
16.50 Gra – teleturniej
17.20 Wydarzenie tygodnia
17.50 Chimera – magazyn
18.20 Studio sport
20.20 Czas Peerelu
21.00 Panorama
21.25 Studio festiwalowe Warsaw Summer Jazz Days'94
21.35 Studio Dwójki
21.45 „Dom Franka” – ser. austral.
22.35 Warsaw Summer Jazz Days'94
0.00 Panorama
0.05 „Sandino” – film hiszp.

POLSAT

14.45 „Legenda świata” – ser. 15.20 „Daktari” – ser. 16.20 Gość TV POLSAT 16.30 „Szpital miejski” – ser. 17.30 Magazyn 18.00 4x4 – mag. motoryzacyjny 18.30 Jesteśmy – mag. katol. 19.00 Informacje 19.20 Film anim. 19.30 Nie tylko koncert 20.00 „Zawieszeni na włosku” – ser. USA 21.00 „Poza prawem” – film USA 23.10 Oskar – mag. filmowy 23.40 „Zawieszeni na włosku” – ser. USA 0.30 Nie tylko koncert

KAM

14.10 „Cygańska dziewczyna” – film USA 15.05 Flirt z wyobraźnią 15.20 Felieton z Łazienkach 15.30 Anegdota prezydentki 15.45 Top Info 15.50 „Jak spędziłem moje letnie wakacje” – film USA 17.30 Rozmowa z... 18.05 Kwadrans dla prezydenta 18.20 Vogue po polsku 18.40 Policja dzieciom 19.00 Tele koncert 19.30 Top Sport 20.10 „Szwajcarka” – film USA 21.05 Top Info 21.10 Kielich życia i przemiany narodu 21.40 Przegląd prasy 21.55 Żużel 23.55 Top Info 0.05 Horoskop 0.10 „Kret” – film USA



TYDZIEŃ W TELEWIZJI

Poniedziałek 27.06.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 8.05 „Latający cyrk Monty Pythona” – ser. ang. 8.35 Kawa czy herbata? 9.00 Wiadomości 9.10 Program dla dzieci 10.05 „Dynastia Colbych” – ser. USA 11.00 Przyjemne z pożytecznym 11.20 Starting Business English – j.ang. 11.30 Z wiarą w nowe 12.00 Wiadomości 12.10–13.55 Telewizja Edukacyjna 14.00 „Szczęściarz mimo woli” – film USA 15.30 Letnie MTV 16.00 Luz 16.35 Spotkania w Stawisku 16.50 Muzyczna Jedynka 17.00 Teleexpress 17.30 Kwant 18.00 „Latający cyrk Monty Pythona” – ser. ang. 18.30 Magazyn rockowy 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Teatr TV: Neil Simon „Manhattan Poker” 21.55 Studio sport 0.45 Przeboje Bogusława Kaczyńskiego

TVP 2

7.30 Panorama 7.35 Pejzaże 7.40 „Wojownicze żółwie Ninja” – ser. anim. USA 8.05 Program lokalny 8.35 Na sportowo odlotowo 9.10 „Miłość i dyplomacja” – ser. kanad.-arg. 9.35 Wakacje w Dwójce 10.00 „Impresje dalekiego oceanu” – film dok. 11.00 „Wakacje z duchami” – ser. pol. 11.55 Muzyczne lato w Dwójce 13.00 Panorama 13.15 „Cyrki świata” – franc. ser. dok. 14.30 Animals 15.05 „Generał Sikorski” – film dok. 15.35 „Wojownicze żółwie Ninja” – ser. anim. USA 16.00 „Sprawca nieznan” – ser. niem. 17.00 Przegląd kronik filmowych 17.30 „Miłość i dyplomacja” – serial 18.00 Panorama 18.05 Program lokalny 18.35 Koło fortuny 19.05 „Panamskie oszustwo” – film dok. USA 20.00 „Zdrówko” – ser. USA 20.30 Auto – magazyn 21.00 Panorama 21.25 Studio sport 21.40 Reporterzy Dwójki przedstawiają 22.00 „Max Monroe – Niepokorny” – film USA 23.30 Maraton trzeźwości 0.00 Panorama 0.05 Moniuszkowskie muzykowanie 0.35 Noc i stres 0.55 „Zdrówko” – ser. USA

POLSAT

16.45 Gość TV POLSAT 17.00 „Poszukiwany żywy lub martwy” – ser. USA 17.30 „Detektywi i piękne panie” – ser. 18.30 Twój lekarz – mag. med. 19.00 Informacje 19.20 Angielski dla biznesmenów 19.30 „Denver, ostatni dinozaur” – film anim. 20.00 „Sąsiedzi” – ser. 21.00 „Ruby i Oswald” – film USA 22.30 Informacje 23.10 Angielski dla biznesmenów 23.20 „Detektywi i piękne panie” – ser. 0.20 Twój lekarz – mag. med. 0.50 „Sąsiedzi” – ser.

KAM

14.05 Giełda 14.10 „Szwajcarka” – film USA 15.05 Clip dla ciebie 15.25 Czym żyje miasto 15.50 Liga piłki nożnej 17.30 Przyszła pora na doktora 17.40 Czym żyje miasto 17.50 Dzieci o... 18.05 Gość Radia Zet 18.25 Ukryta kamera 19.00 Top Sport 19.15 Mag. muz. PLAY 20.10 Serial 21.05 Top Info 21.10 Przegląd prasy 21.20 Gość Radia Zet 22.05 „Kawałki snów” – film USA 23.30 Top Info 0.05 Horoskop 0.10 „Dręczyciele” – film USA 1.40 Muzyka do poduszki

Wtorek 28.06.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 8.05 „Królik Bugs przedstawia” – ser. USA 8.35 Kawa czy herbata? 9.00 Wiadomości 9.10 Program dla dzieci 10.00 „Życie” – ser. jap. 11.00 Giełda pracy, giełda szans 11.20 Starting Business English – j.ang. 11.30 Lato z Magazynem Notowań 12.00 Wiadomości 12.10–13.55 Telewizja Edukacyjna 14.00 „Barnum” – film USA 15.30 Reportaż 16.00 Program dla dzieci 17.00 Teleexpress 17.30 Encyklopedia II wojny światowej 18.05 „Królik Bugs przedstawia” – ser. USA 18.30 Śpiewa Edyta Bartosiewicz 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 „Hazardzista” – film USA 22.00 Studio sport 1.25 Prog. rozrywkowy

TVP 2

7.30 Panorama 7.35 Pejzaże 7.40 „Przygody Blacky'ego” – ser. kanad.-franc. 8.05 Program lokalny 8.35 Nad wodą 9.10 „Miłość i dyplomacja” – ser. kanad.-arg. 9.35 Wakacje z Dwójce 10.00 „Pot, krew i chwała” – film dok. 11.00 „Zakazana miłość” – ser. wenez.-hiszp. 12.00 Muzyczne lato w Dwójce 13.00 Panorama 13.15 „Rossini – mistrz kuchni” – film dok. 14.30 Skrzydła bliżej marzeń 15.05 „Broń XX wieku” – ser. dok. USA 15.35 „Przygody Blacky'ego” – ser. kanad.-franc. 16.00 „Sprawca nieznan” – ser. niem. 16.50 Co jest grane? 17.00 PKF 17.10 Poszukiwanie prawdy 17.30 „Miłość i dyplomacja” – serial 18.00 Panorama 18.05 Program lokalny 18.20 Studio sport 20.20 Koło fortuny 21.00 Panorama 21.30 Studio sport 21.40 Pogotowie ekologiczne Dwójki 21.50 Traktat 22.00 „Spadek” – film czeski 0.00 Panorama 0.05 „Kuzyn z Ameryki” – ser. wł.

POLSAT

15.10 „Za winy niepopelnione” – film pol. 16.50 Gość TV POLSAT 17.00 Charlie Chaplin – nieśmiertelny tramp 17.30 „Detektywi i piękne panie” – ser. 18.30 Mag. sportowy 19.00 Informacje 19.20 Targi sztuki i antyków DREMA 19.30 „He-Man” – film anim. 20.00 „Wydział zabójstw” – ser. 21.00 „Miraż” – film USA 22.40 Informacje 23.00 Żużel 0.00 Między nami smakoszami 0.30 „Detektywi i piękne panie” – ser.

KAM

14.00 Giełda 14.10 „Krasomówca” – film USA 15.05 Clip dla ciebie 15.35 Ogłoszenia 15.50 Żużel 17.30 W tanecznym rytmie 17.50 „Bamse i wulkan” – film USA 18.05 Gość Radia Zet 18.25 Relacja z targów 19.00 Top Sport 19.15 Mag. muz. PLAY 20.10 „Winchester 73” – film USA 21.05 Top Info 21.10 Przegląd prasy 21.25 Gość Radia Zet 21.55 „Kameleon” – film USA 23.30 Top Info 23.35 Czym żyje miasto 0.05 Horoskop 0.10 „Krzyż iberyjski” – film

Środa 29.06.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 8.05 „Chciałbym się ogolić” – film TVP 8.25 Kawa czy herbata? 9.00 Wiadomości 9.10 Program dla dzieci 10.00 „Hasło: Kocham cię” – ser. USA 11.00 Kwadrans na kawę 11.20 Starting Business English – j.ang. 11.30 Lato z Magazynem Notowań 12.00 Wiadomości 12.10–13.55 Telewizja Edukacyjna 14.00 „Miś” – film pol. 15.30 Letnie MTV 16.00 Program dla dzieci 16.50 Muzyczna Jedynka 17.00 Teleexpress 17.30 Klinika zdrowego człowieka 18.05 „Hasło: Kocham cię” – ser. USA 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 „Gliniarz i prokurator” – ser. USA 21.00 Puls dnia 21.20 Studio sport 23.00 Wiadomości 23.15 Muzyczna Jedynka 23.20 „Pociąg” – film franc. 1.05 XV Przegląd Piosenki Aktorskiej Wrocław'94

TVP 2

7.30 Panorama 7.35 Pejzaż 7.40 „Kacper i jego przyjaciele” – ser. anim. USA 8.05 Program lokalny 8.35 Na sportowo odlotowo 9.10 „Miłość i dyplomacja” – ser. kanad.-arg. 9.35 Wakacje w Dwójce 10.00 Europa – Cud przyrody 11.00 „Pierścień i róża” – ser. pol. 12.00 Muzyczne lato w Dwójce 13.00 Panorama 13.15 „Cyrki świata” – franc. ser. dok. 14.30 Wyścigi Formuły Cinquecento 15.05 „Twierdza Zamość” – film dok. 15.35 „Kacper i jego przyjaciele” – ser. anim. USA 16.00 „Sprawca nieznan” – ser. niem. 16.50 Totolotek 17.00 Cuda świata 17.30 „Miłość i dyplomacja” – serial 18.00 Panorama 18.05 Program lokalny 18.20 Studio sport 20.20 Koło fortuny 21.00 Panorama 21.30 Ekspres reporterów 22.05 „Radio Romans” – ser. TP 22.40 89 lat Juliana Stykowskiego 23.55 Muzyczna Mandala 0.10 Panorama 0.15 Art noc

POLSAT

15.50 „Wydział zabójstw” – ser. 16.50 Gość TV POLSAT 17.00 „Jaki ojciec, taki syn” – ser. 17.30 „Detektywi i piękne panie” – ser. 18.30 Link Journal – mag. mody 19.00 Informacje 19.20 Temat dnia – prog. public. 19.30 „Denver, ostatni dinozaur” – film anim. 20.00 „Dallas” – ser. 21.00 „Dolina zemsty” – film USA 22.30 Informacje 23.00 „Detektywi i piękne panie” – ser. 0.00 Link Journal – mag. mody 0.30 „Dallas” – ser.

KAM

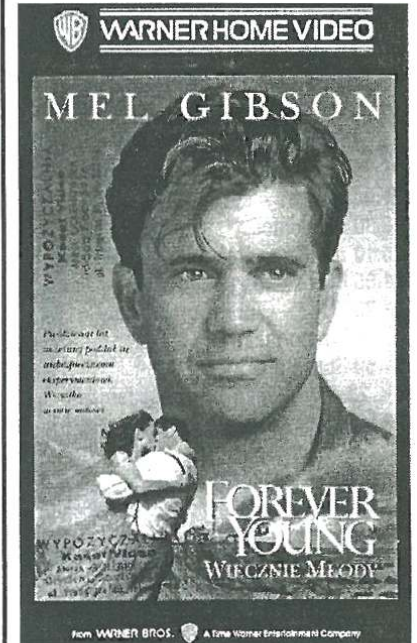
14.05 Giełda 14.10 „Dwie wdowy” – film USA 15.05 Clip dla ciebie 15.25 Czym żyje miasto 15.45 Top Info 15.50 „Soul Man” – film USA 17.50 Prog. public. 18.05 Gość Radia Zet 18.25 Był bal 19.00 Top sport 19.25 „As za kierownicą” – film USA 21.05 Top Info 21.10 Przegląd prasy 21.20 Gość Radia Zet 21.40 Masz problem 22.00 Wyborcze spotkania 23.00 Wyścigi konne 23.30 Czym żyje miasto 0.05 Horoskop 0.10 „Brutalna sława” – film USA



NOWOŚCI Z KASETY

Wiecznie młody

Ten film to szczególna historia o miłości, owiana fantazją, ale nie pozbawiona realiów. Wspaniała praca, szczęśliwy związek z dziewczyną, oddany przyjaciel, czego można więc oczekiwać od życia.



Jak to zwykle bywa jednak los nie okazał się zbyt łaskawy. Ukochana Daniela ulega poważnemu wypadkowi, jej szansa przeżycia jest znikoma. Nie zdążył powiedzieć jej o swoim uczuciu, zabrakło mu odwagi, by zaproponować jej wspólne życie. Teraz stracił wszystko, to tragiczne zdarzenie odebrało mu chęć do życia.

Decyduje się wziąć udział w tajemnym eksperymencie – pokonuje barierę czasu. Wszystko w imię miłości. Czy założony plan został nie zrealizowany? Budzi się po 50 latach...

H.B.

„Wiecznie młody” – reż. Steven Miner, wyst. Mel Gibson, Janie LeL Curtis.

Lista przebojów

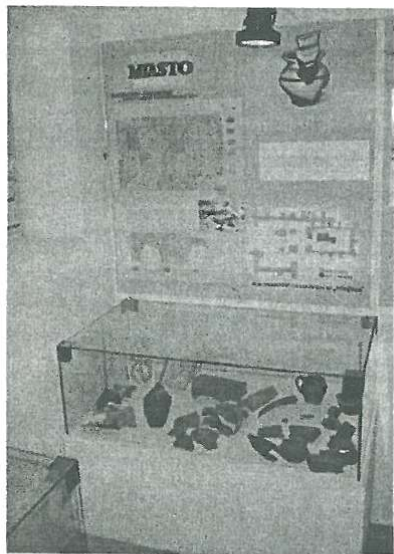
1. Wiecznie młody – reż. Steve Miner, dystr. Warner Home Video
2. Bohater ostatniej akcji – reż. John Mc Tirnan, dystr. ITI
3. Ścigany – reż. Andrew Davis, dystr. Warner Home Video
4. Fortepian – reż. Jane Campion, dystr. Poltel

Listę przebojów opracowała wypożyczalnia Mirał Video, Sochaczew, ul. Traugutta 40.

Redakcja nie odpowiada za treść i za zmiany w programie telewizyjnym.

Średniowieczna cegielnia

Na terenie zwanym Poświętne – wg źródeł historycznych i archeologicznych stał kościół farny pw.Świętego Wawrzyńca zbudowany w XV w., a zniszczony przez Prusaków w 1794 r. Ponadto Rocznik Świętokrzyski Nowy (XV w.) wspomina, że w XII w. istniała tu kaplica pw. Św.Trójcy, w której wg miejscowej tradycji – miał umrzeć Bolesław Krzywousty.



W związku z prowadzonymi w 1980 r. przez Urząd Miasta w Sochaczewie, pracami kanalizacyjnymi na ulicy Farnej oraz przypadkowym odsłonięciem i zniszczeniem fragmentu bliżej nieokreślonego muru, archeolodzy ze Skierniewic na zlecenie Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków rozpoczęli archeologiczne prace wykopaliskowe.

Na terenie należącym do parafii przy ulicy Staszica (za pomnikiem ku czci Bolesława Krzywoustego) wytyczono 10 wykopów o łącznej powierzchni – 100 m².

Przeciętny mieszkaniec województwa na wspomnienie o wykopaliskach krzywi twarz w złośliwym

uśmiechu: „szukacie, szukacie, nic z tego nie macie!”, nie znając kulisów tej żmudnej pracy. Jak kopać, aby nie uszkodzić i zadokumentować tkwiące w ziemi relikty dawnego osadnictwa? Otóż przeważnie stosuje się następującą metodę: szpadlem lub łopatą zdejmuje się kolejne warstwy ziemi co 10 – 15 cm. Każda warstwa oraz jej zawartość (konstrukcje budowlane, ceramika, metale, kości, pochówki ludzkie itd) jest mierzona taśmą mierniczą, a następnie za pomocą niwelatora odczytywany jest jej poziom) czyli głębokość wykopu). Kolejnym etapem jest ewidencja warstw czyli wykonywane w kolorze rysunki oraz zdjęcia. Ta tzw. dokumentacja polowa (dziennik badań, inwentarz zabytków, zdjęć, wyrysy najciekawszych przedmiotów) oraz wydobyte zabytki pozwalają na naukowe opracowanie i rekonstrukcję omawianego obiektu.

Prace na Poświętnem nie odbiegały od założeń metodologicznych obowiązujących w badaniach archeologicznych. Z małym wyjątkiem – ze względu na występujący w kilku wykopach gruz, pracę łopaty uzupełniał kilof.

Rezultatem badań wykopaliskowych jest odsłonięcie reliktyw ceglarnego obiektu o wymiarach 8,80 X 6,60 m i zachowanej wysokości 0,90 – 1,40 m. Grubość murów wahała się od 0,80 – 1,60 m. Obiekt posadowiony na zbitym piasku zmieszonym z gliną – bez fundamentów kamiennych, zbudowany był z cegły palcówki spojonej zaprawą wapienną o żółtawym odcieniu (efekt dodawania żółtek z jajek), w nieregularnym wątku. Charakterystyczną cechą były zlokalizowane w zachodniej ścianie 4 sklepienie kolebkowo niszowe o wysokości 0,75m, z których dwie zostały zniszczone

w trakcie prac kanalizacyjnych. Od nich prowadziły wgłęb obiekty, płytkie prostokątne komory o wymiarach: 3,80 x 0,80m. Dwie komory posiadały w połowie długości posadzkę ceglana.

Po analizie materiałów porównawczych min. z terenu Śląska i Pomorza należy odkryty obiekt określić jako miejsce produkcji cegieł czyli cegielnię. Ściślej mówiąc był to piec do wypalania cegły. Na podstawie pomiarów materiału z którego był zbudowany można go datować na 2 poł.XIV lub pocz. wieku XV. Prawdopodobnie poprzedzał lub był współczesny budowanemu w tym samym czasie kościołowi. Być może z produkowanej tu cegły budowano także inne budowle sakralne

Na zachód od niej odkryto ponadto pozostałości po cmentarzu grzebalnym założonym w XIX w. na miejscu zniszczonej architektury. Były to pochówki szkieletowe ułożone w drewnianych trumnach, których ślady rozpoznano w poszczególnych wykopach. Niestety nie znaleziono żadnego wyposażenia pochówków.

Podczas prac ziemnych wydobyto także liczny (choć przemieszany) materiał archeologiczny w postaci fragmentów ceramiki, kafli butelek oraz przedmiotów metalowych, który charakteryzowało zróżnicowanie chronologiczne (od XIV do XIX w.). Do ciekawszych znalezisk zaliczyć należy monetę Augusta II Sasa.



Wykopaliska – fragment cegielni (Sochaczew Poświętne 1988)

zdjęcia ze zbiorów MZSiPBnB

w Sochaczewie, a może również zamek.

Koniec użytkowania całego kompleksu sakralnego na Poświętnem przypada na rok 1794, kiedy Prusacy zniszczyli również miasto. Ze względu na liczne współczesne wkopy oraz przemieszanie warstw nie udało się określić warstw osadniczych, które by jednoznacznie datowały naszą cegielnię.

Po zakończeniu badań, wykopy zostały zasypane a materiał zabytkowy przekazany do Muzeum Ziemi Sochaczewskiej i Pola Bitwy nad Bzurą. Wybrane egzemplarze znajdują się na wystawie archeologicznej: „Sochaczew – Pradzieje okolicy, historia Miasta”.

Andrzej Kosiorek
pracownik MZSiPBnB

W odpowiedzi Panu Gralakowi

W 21 i kolejnych numerach „Ziemi Sochaczewskiej”, tygodnika Niesamorządowego od 1 maja 1994 (nazwa gazety taka sama jak czasopisma samorządowego), dokonał Pan samooceny” poprzez krytykę niewygodnych radnych, mających własne zdanie.

Dlaczego? Odpowiedź jest prosta. Reprezentowali interesy mieszkańców miasta, nie uprawiali natomiast na sesjach i poza nimi prywaty podczas trwania kadencji. To oni nie łączyli władzy ustawodawczej i wykonawczej (radny-wiceburmistrz, radny-konserwator oświetlenia ulicznego w mieście, radny-skarbek funduszy miejskich”, itd.). Dostrzegali marnotrawstwo pieniędzy podatników (hala targowa). To oni chcieli postąpić zgodnie z prawem, gdy Pan burmistrz nie otrzymał w 1993 r. wotum zaufania Rady, a następnie

złożył ponownie kandydaturę na to stanowisko. To oni chcieli wybrać spośród 9-ciu kandydatów nowego burmistrza, aby położyć kres atmosferze niesprzyjającej rozwojowi tego miasta. Dlaczego byli niewygodni? Mieli świadomość obrony interesów i praw mieszkańców.

Postulowali między innymi:

1. Obniżyć maksymalnie podatki od nieruchomości (każdy płaci, unika pisania zbędnych podań o umorzenie należności)

2. Przywrócić emerytom i rencistom, ludziom niepełnosprawnym prawo do bezpłatnego korzystania z zabiegów w Ośrodku Rehabilitacyjnym w Chodakowie.

Pan i reszta „góry” powołuje Fundację Pomocy Sochaczewskiemu Lecznictwu i każe ludziom płacić do chwili zainteresowania się przez grupę radnych.

3. Nie podwyższać pensji bur-

mistrzowi i jego zastępcom.

Pan tłumaczy wysokim wskaźnikiem inflacji, natomiast mieszkańcy chodzą nieoświetlonymi ulicami, samochody niszczą resory, bo brak środków w budżecie miejskim na cele ogólnospołeczne.

4. Uchwalić niższe opłaty dla pojazdów ekologicznych.

5. Nie rozpatrywać kilkakrotnie uchwał tej samej treści, aby wywrócić na radnych przyjęcie uprzednio odrzuconych wniosków.

6. Nie wydawać pieniędzy z kasy miejskiej (1 mld 750 mln) na utrzymanie Straży Miejskiej, która nie spełnia swojego zadania, poza tym, że ma wypracować dla urzędu burmistrza z góry założoną kwotę.

7. Nie planować wysypiska śmieci w sąsiedztwie zabudowań (3 tys. mieszkańców, ogródki działkowe, tereny rekreacyjne).

8. Dopuścić do zaistnienia na terenie miasta ludzi operatywnych, z pomysłami na ożywienie działal-

ności gospodarce.

9. Uszanować racje mieszkańców obecnych na sesjach.

10. Dostrzec co zmieniło się w służbie zdrowia w ciągu ostatnich 4 lat.

Dla tej grupy radnych, (o których pisze Pan nieprawdę) każdy postulat mieszkańców był Ich głosem na Sesji. To Panu nie odpowiadało.

Jaki Pan był i jest, co Pan zrobił jako Przewodniczący Rady tego miasta zapewne już ocenili mieszkańcy. Ja powstrzymam się od oceny Pana, metody prasowe, jakie Pan przyjął nie odpowiadają mi. Przysłowie głosi:

„Kto pod kim dołki kopie, sam w nie wpada”. Pan „wykopał dołków” tyle, że zmieszczą się w nich wszystkie śmieci z Sochaczewa.

T.Godlewska

Od redakcji. Tekst powyższy drukujemy zgodnie z oryginałem.



OGŁOSZENIA DROBNE

- Żaluzje, verticale, rolety. Drzwi: zabezpieczenie, tapicerka, harmonijki. ☎ 258-20 Kozłowski. (ZS-4)
- Dziewiarstwo. Swetry, getry, leginsy – wszystkie rozmiary. Producent: Kochanowskiego 37/27, ☎ 257-38. (ZS-27)
- Wypożyczam chłodnię na wesela. Traugutta 40 (Wypożyczalnia kaset video), 12.00 – 19.00. (ZS-112)
- Komis samochodów, sprzętu rolniczego i budowlanego. Autozłom. Parcel Kozuski 60 k/Sochaczewa, ☎ 238-66. (ZS-262)
- Atrakcyjne wyposażenie sklepów. Wiadomość: ☎ Warszawa 02-32-02-50 lub Sochaczew, ul.Wyzwolenia 6. (ZS-306)
- Sprzedam dom z działką. Sochaczew, Bolechowskich 12 po południu. (ZS-316)
- Sprzedam dom z działką 1400 m², Terešin, Długa 27, koło lasu ojców Franciszkanów, około 1 km od stacji Szymonów. ☎ 20-08-40 Warszawa. Można oglądać 19 i 26 czerwca. (ZS-336)
- Zamienię mieszkanie własnościowe M-3 na domek jednorodzinny. Sochaczew, ul.Senatorska 2/64. (ZS-337)
- Lastrico: schody, posadzki, fundamenty. Sochaczew – Malesin, Bortnowskiego 6. (ZS-341)
- Sprzedam działkę budowlaną o pow. 930 m² w Sochaczewie, ul.Nabrzeźna 3 (przy ul.15 Sierpnia). Wiadomość ☎ 231-91 po 18.00. (ZS-346)
- Sprzedam mieszkanie 38 m² oraz działkę budowlaną. ☎ 236-94. (ZS-347)
- Sprzedam (zamienię na mieszkanie) dom, stan surowy zamknięty, osiedle Malesin. ☎ 234-81. (ZS-348)
- Dom, działka 1 ha, Staszica 112 – wynajmę, inne propozycje. ☎ 249-18 wieczorem. (ZS-351)

Biuro Ogłoszeń

☎ 223-55

ROWERY MOTORYNKI

sprzedaż, naprawa
oraz duży wybór części.
Sochaczew, ul.15 Sierpnia 17
(ZS-247)

Przyjmujemy pracowników do pracy w Zakładzie Drzewnym.

Prywatne Zakłady
Drzewne **DRABER**
Sochaczew,
ul.Narutowicza 6/8,
tel.226-88
(ZS-350)

WODOMIERZE

z dniem 1 lipca 1994 r.
UPSI „Świt” w Łowiczu
uruchamia punkt
sprzedaży wodomierzy
na terenie Okręgowej
Spółdzielni Mleczarskiej
w Sochaczewie, czynny
we wtorki i piątki w godz.
od 8.00 do 18.00.

Zapraszamy
(ZS-349)

Energomontaż – Północ – Sochaczew

Spółka z o.o.

zatrudni pracownika z biegłą
znajomością języka angielskiego.



Forma zatrudnienia oraz warunki płacowe
do uzgodnienia
w Zarządzie Spółki, ul.Inżynierska 32.
(ZS-343)

Panorama Sochaczewskich Firm czeka na Ciebie i Twoją firmę

Mija tydzień za tygodniem, a zainteresowanie naszą ofertą wciąż rośnie. Cały czas przyjmujemy zgłoszenia, których przybywa z dnia na dzień. Dlatego też rozpatrujemy możliwość wcześniejszego zamknięcia listy zgłoszeń i wydrukowania władki do Tygodnika „Ziemia Sochaczewska”, jaką oczywiście będzie Panorama Sochaczewskich Firm, w większym nakładzie niż to założyliśmy na początku. Szczegółowych informacji można zasięgnąć w redakcji, Sochaczew, ul.Wąska 17, tel.223-55.

**Pospiesz się, nie bądź gorszy od konkurencji!
Za takie małe pieniądze nigdzie nie dostaniesz tyle co u nas!**

ŻALUZJE, VERTICALE, ROLETY

siatki na ramach przeciw owadom, uszczelnianie okien i drzwi.
Sochaczew, tel. 239-72 w godz. 7.00 – 15.00. Adres dom. – Al.600-lecia 23A/8.
Uwaga - atrakcyjne ceny, solidne wykonanie!
(ZS-248)

Przedsiębiorstwo Usługowo-Techniczne
„CHODEX” Spółka Akcyjna
w Sochaczewie, ul.Chodakowska 10

zwołuje
Walne Zgromadzenie Akcjonariuszy
na dzień 21 lipca 1994 r. o godz. 14.00

Walne Zgromadzenie odbędzie się w Zespole
Szkół Zawodowych w Sochaczewie przy ul.Chopi-
na 99A.

Porządek obrad:

1. Otwarcie Walnego Zgromadzenia
 2. Wybór Przewodniczącego
 3. Zatwierdzenie porządku obrad
 4. Sprawozdanie z działalności Zarządu za 1993 r.
 5. Sprawozdanie z działalności Rady Nadzorczej za 1993 r.
 6. Udzielenie absolutorium władzom Spółki
 7. Zatwierdzenie bilansu oraz rachunku zysków i strat za 1993 r.
 8. Dyskusja
 9. Zamknięcie obrad
- (ZS-344)

ZAKŁAD Kamieniarski

Antoni Młynarski
Żyrardów,
Kasztanowa 2A,
tel.43-46
Poleca nagrobki
● granitowe
● lastrykowe
(ZS-352)

Poszukujemy lokalu
400 – 800 m² do
produkcji tekstylnej;
możliwe kupno,
podnajem (z parkiem
maszynowym),
„joint venture”.

Oferty prosimy kierować:
ACTIVISION,
Krakowskie Przedmieście 4/6,
00-333 Warszawa.
(ZS-342)

DAM PRACĘ

- Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej w Sochaczewie zatrudni: 1. Kierownika Zakładu Oczyszczania Miasta i Transportu Ogólnego; 2. Operatora koparko-ladowarki z uprawnieniami do robót ziemnych. Kontakt: PGKiM Sochaczew.



**Chodakowskie Zakłady
Włókien Chemicznych
„Chemitex”**
w Sochaczewie, ul.Chodakowska 10

OGŁASZAJĄ
**przetarg pisemny ofertowy na sprzedaż
lub wdzierżawienie.**

Budynek Hotelowy położony w Sochaczewie
przy ul.Hotelowej 10.

Budynek wybudowany w 1973 roku na działce o powierzchni 2 642 m². Posiada 71 pokoi rozmieszczonych na 5 kondygnacjach. Wyposażenie: instalacja wodna, sanitarna, c.o., c.w.

Pisemne oferty prosimy składać w dziale Administracyjno-Prawniczym w terminie 2 tygodni od daty ukazania się ogłoszenia.

Nieruchomość można oglądać w dni robocze (od poniedziałku do piątku) po uprzednim telefonicznym uzgodnieniu terminu.

Pod numerem telefonicznym 228-11 wew.312 można uzyskać dodatkowych informacji o przedmiocie przetargu.

Zastrzega się prawo swobodnego wyboru oferenta oraz unieważnienie przetargu bez podania przyczyn.
(ZS-345)

Jak głosowali sochaczewianie

Wyniki wyborów do Rady Miejskiej w Sochaczewie, które odbyły się 19 czerwca 1994 roku.

Okręg wyborczy nr 1

Uprawnionych do głosowania 965 osób. Oddano 192 głosy w tym: 1 głos nieważny, 2 głosy bez wyboru.

- 1. Bryła Henryk, lat 46, nauczyciel – 48 głosów**
2. Buczek Jan, lat 45, kierowca, Polskie Stronnictwo Ludowe – 38
3. Felczak Teresa, lat 39, kucharz – 25
4. Łepicka Zofia, lat 48, fryzjer – 15
5. Matusiak Fryderyk, lat 52, ekonomista, Sojusz Lewicy Demokratycznej – 31
6. Orłowski Lucjan, lat 71, rolnik, Sochaczewskie Forum Samorządowe – 5
7. Remiszewski Ryszard, lat 38, inż. rolnik – 27

Okręg wyborczy nr 2

Uprawnionych do głosowania 947 osób. Oddano 163 głosy w tym: 1 głos nieważny, 6 głosów bez wyboru.

1. Bolesta Zygmunt, lat 33, technik ogrodnik – 9
2. Celeda Hanna, lat 41, nauczycielka, Związek Harcerstwa Polskiego – 16
3. Chmielewski Wiesław, lat 47, chemik – 5
4. Dąbrowska Anna, lat 47, nauczyciel, Związek Nauczycielstwa Polskiego – 39
5. Kobylińska Teresa, lat 39, księgowa, SFS – 36
- 6. Liberadzki Zbigniew, lat 54, ceramik – 47**
7. Madej Zbigniew, lat 34, technik mechanik, Unia Pracy – 4

Okręg wyborczy nr 3

Uprawnionych do głosowania 1066 osób. Oddano 229 głosów w tym: 2 głosy nieważne, 4 głosy bez wyboru.

1. Bednarek Zdzisław, lat 63, inż. elektryk, Stowarzyszenia Inżynierów Techników NOT – 33
- 2. Brzóska Andrzej, lat 34, żołnierz zawodowy – 49**
3. Krysiak Józef, lat 61, ekonomista, SFS – 35
4. Szadkowski Krystian, lat 47, lekarz, Stowarzyszenie Kupców Sochaczewa – 36
5. Świniarski Andrzej, lat 28, żołnierz zawodowy, Sochaczewskie Porozumienie Wyborcze'94 – 42
6. Ziółkowski Andrzej, lat 38, technik budowlany, UP – 28

Okręg wyborczy nr 4

Uprawnionych do głosowania 925 osób. Oddano 140 głosów w tym: 5 głosów nieważnych, 3 głosy bez wyboru.

1. Maliszewski Wiesław, lat 47, radca prawny, SFS – 28
- 2. Wasilewski Jan, lat 48, ekonomista – 104**

Okręg wyborczy nr 5

Uprawnionych do głosowania 988 osób. Oddano 188 głosów w tym: 3 głosy nieważne, 7 głosów bez wyboru.

1. Łapczyński Mieczysław, lat 64, PSL – 71
- 2. Rosiak Marta, lat 42, inż. środowiska, SIT NOT – 107**

Okręg wyborczy nr 6

Uprawnionych do głosowania 890 osób. Oddano 174 głosów w tym: 2 głosy bez wyboru.

- 1. Barzyc Tomasz, lat 32, nauczyciel, SPW'94 – 63**
2. Boruta Marian, lat 36, technik – 23
3. Felczak Wojciech, lat 41, cukiernik – 31
4. Korniluk Krzysztof, lat 40, mgr inż. budownictwa wodnego, UP – 36
5. Kukiela Halina, lat 41, pracownik umysłowy, SFS – 19

Okręg wyborczy nr 7

Uprawnionych do głosowania 993 osoby. Oddano 219 głosów w tym: 3 głosy nieważne, 5 głosów bez wyboru.

1. Dyczewski Mariusz, lat 27, ogrodnik – 3
2. Kawczyński Sławomir, lat 29, mont. ślus. wypos. okrętowego – 42
3. Orzechowski Kazimierz, lat 45, mgr zarządzania, SFS – 65
4. Papierowska Bożena, lat 39, inż. żywienia człowieka – 19
5. Przybylska Magdalena, lat 37, pielęgniarka – 16
- 6. Skóra Adam, lat 54, spawacz, SdRP – 66**

Okręg wyborczy nr 8

Uprawnionych do głosowania 971 osób. Oddano 426 głosów w tym: 1 głos nieważny, 3 głosy bez wyboru.

1. Chrząszcz Wojciech, lat 29, specjalista d/s zarządzania

i biznesu, SKS – 25

- 2. Draber Paweł, lat 38, mechanik – 175**
3. Milczarek Maria Elżbieta, lat 42, urzędnik, SFS – 7
4. Miłkowski Witold, lat 53, mgr inż. rolnik – 19
5. Opasiak Władysław, lat 51, inż. ogrodnik, SPW'94 – 27
6. Orliński Czesław, lat 52, ekonomista – 96
7. Tyimiński Stefan Zdzisław, lat 47, technik budowy maszyn – 73

Okręg wyborczy nr 9

Uprawnionych do głosowania 859 osób. Oddano 222 głosów w tym: 5 głosów nieważnych.

1. Czekatowski Krzysztof, lat 40, kuśnierz – 4
- 2. Grabiec Jakub, lat 41, oficer WP, SPW'94 – 98**
3. Wachowska Regina, lat 45, nauczyciel, ZNP – 41
4. Wosik Jan, lat 45, technik budowlany, SLD – 34
5. Zawadzki Jacek, lat 45, inż. elektryk, SFS – 40

Okręg wyborczy nr 10

Uprawnionych do głosowania 868 osób. Oddano 297 głosów w tym: 7 głosów nieważnych, 2 głosy bez wyboru.

1. Duński Stanisław, lat 52, ekonomista – 26
2. Kowalewski Dominik Władysław, lat 43, technik budowlany, Komitet Obywatelski – 5
3. Mazan Tadeusz, lat 36, inż. melioracji wodnych, UP – 72
4. Orliński Mirosław, lat 40, mechanizator rolnictwa, PSL – 41
5. Pawłowski Eugeniusz, lat 73, ślusarz mechanik, SPW'94 – 18
6. Rosińska – Pietrzak Renata, lat 33, prawnik – 49
- 7. Tomaszewska Agnieszka, lat 32, inż. inżynierii środowiska, SFS – 77**

Okręg wyborczy nr 11

Uprawnionych do głosowania 865 osób. Oddano 218 głosów w tym: 6 głosów nieważnych.

- 1. Dąbrowski Andrzej, lat 57, ekonomista, SLD – 54**
2. Dobrowolska Janina Kinga, lat 58, nauczycielka, SPW'94 – 27
3. Górski Piotr, lat 42, piekarz, SKS – 30
4. Kobek Mieczysław, lat 53, menadżer marketingu – 26
5. Kowalewska Wanda, lat 43, nauczycielka, SFS – 25
6. Nowakowski Ryszard, lat 48, urzędnik, ZHP – 50

Okręg wyborczy nr 12

Uprawnionych do głosowania 1070 osób. Oddano 219 głosów w tym: 3 głosy nieważne, 3 głosy bez wyboru.

- 1. Kobek Tadeusz, lat 53, nauczyciel, ZHP – 72**
2. Królak Teresa, lat 49, pracownik umysłowy, SFS – 44
3. Kwiatkowski Stanisław, lat 54, mgr inż. elektryk – 31
4. Lewandowski Grzegorz, lat 36, technik mechanik, UP – 9
5. Zasuwa Julian Czesław, lat 38, inż. inżynierii środowiska – 57

Okręg wyborczy nr 13

Uprawnionych do głosowania 817 osób. Oddano 215 głosów w tym: 2 głosy nieważne.

1. Augustyniak Adam, lat 63, maszynista kolejowy – 20
2. Janiak Jacek, lat 34, piekarz, SKS – 21
3. Kowalczyk Andrzej, lat 46, inż. ogrodnik, SLD – 43
4. Kuczyński Włodzimierz, lat 53, inż. energetyk, SIT NOT – 21
5. Miękus Jadwiga, lat 43, rencistka – 9
6. Misiak Andrzej, lat 50, inż. elektryk, Członkowie Spółdzielni Mieszkaniowej – 32
- 7. Szostak Janusz, lat 37, dziennikarz, SPW'94 – 46**
8. Zych Grzegorz, lat 37, realizator programów i filmów, SFS – 21

Okręg wyborczy nr 14

Uprawnionych do głosowania 963 osoby. Oddano 206 głosów w tym: 1 głos bez wyboru.

1. Błaszczak Józef, lat 55, maszynista, SFS – 12
2. Czulek Ewa, lat 44, ekonomista – 25
3. Leszczyńska Halina, lat 46, sędzia – 44
- 4. Przybylska Teresa, lat 48, nauczycielka, ZNP – 48**
5. Skibiński Zbigniew, lat 39, technik ogrodnik – 31
6. Szymańska Krystyna, lat 50, pracownik umysłowy, PSL – 45

Okręg wyborczy nr 15

Uprawnionych do głosowania 1062 osoby. Oddano 244 głosy w tym: 7 głosów nieważnych, 5 głosów bez wyboru.

1. Freń Helena, lat 50, nauczycielka, SdRP – 60
2. Kantorski Mieczysław, lat 63, technik mechanik – 22
- 3. Olejnik Andrzej, lat 43, prawnik sędzia, Mieszkańcy okręgu nr 15 – 73**

dokończenie na str 10

- Rosiński Zbigniew, lat 33, technik budowy maszyn, SFS – 50
- Stępień Tadeusz, lat 53, ogrodnik – 27

Okręg wyborczy nr 16

Uprawnionych do głosowania 1187 osoby. Oddano 236 głosów w tym: 1 głos nieważny, 13 głosów bez wyboru.

- Ambroziak Tadeusz, lat 55, lekarz – 20
- Fabisiak Michał lat 52, nauczyciel – 33
- Felczak Grzegorz, lat 36, technik budowlany – 14
- Jurzyk Radosław, lat 27, nauczyciel, SPW'94 – 41
- Pisarek Piotr, lat 59, emeryt, SFS – 29
- Rozdżestwieński Sylwester, lat 53, nauczyciel, ZHP – 64**
- Sobała Władysław, lat 48, technik budowlany, UP – 21

Okręg wyborczy nr 17

Uprawnionych do głosowania 1210 osób. Oddano 302 głosy w tym: 2 głosy nieważne, 6 głosów bez wyboru.

- Białobrzegi Krzysztof, lat 35, ekonomista – 27
- Bieńczyk Ferdynand, lat 58, oficer pożarnictwa, SIT NOT – 51
- Chocian Józef, lat 47, technolog – 65**
- Ciura Janusz, lat 41, technik mechanik, UP – 41
- Fortuna Zygmunt, lat 46, ekonomista, SKS – 38
- Gajewski Tomasz, lat 41, architekt – 25
- Lewandowska Dorota, lat 29, fryzjer – 22
- Nowak Barbara, lat 42, ekspedientka, SPW'94 – 3
- Stawicki Maciej, lat 52, trener sportowy, PSL – 22

Okręg wyborczy nr 18

Uprawnionych do głosowania 1174 osoby. Oddano 346 głosów w tym: 4 głosy nieważne, 11 głosów bez wyboru.

- Dobrowolski Dariusz, lat 35, ekonomista, SKS – 65**
- Januskiewicz Barbara, lat 37, technik tech. gastron., Związek Kupców Ziemi Sochaczewskiej – 14
- Maciejewska Małgorzata, lat 24, nauczycielka – 62
- Obrebski Krzysztof, lat 35, technik mechanik, UP – 45
- Paziewski Tadeusz, lat 40 mgr inż. geodeta – 8
- Piłka Artur, lat 23, student, PSL – 30
- Sobczak Andrzej, lat 34, elektromonter, SFS – 28
- Szczepaniak Janusz, lat 39, inż. budownictwa, SPW'94 – 35
- Wachowski Tadeusz, lat 47, pożarnik, SIT NOT – 44

Okręg wyborczy nr 19

Uprawnionych do głosowania 1207 osób. Oddano 286 głosów w tym: 2 głosy nieważne, 9 głosów bez wyboru.

- Baczyński Stanisław, lat 45, ekonomista, SLD – 26
- Firmanty Krystyna, lat 43, sprzedawca, SKS – 23
- Kielich Kazimierz, lat 41, mgr ekonomii – 23
- Krzemiński Stanisław, lat 61, ekonomista, SFS – 19
- Mazur Krzysztof, lat 41, inż. chemik – 16
- Pędziejewska Halina, lat 37, nauczyciel – 75**
- Poleć Tomasz, lat 33, dziennikarz, SPW'94 – 71
- Stachura – Andrzejewska Agnieszka, lat 40, mgr inż. elektryk, SIT NOT – 14
- Zacharzewska Alina, lat 55, składacz ręczny – zecer – 8

Okręg wyborczy nr 20

Uprawnionych do głosowania 1060 osób. Oddano 218 głosów w tym: 10 głosów bez wyboru.

- Dąbrowski Sławomir, lat 44, inż. mechanik, UP – 51
- Denisiewicz Zofia, lat 35, nauczyciel, ZNP – 61**
- Kowalczyk Elżbieta, lat 40, mgr inż. rolnik, SIT NOT – 33
- Wasiak Krzysztof, lat 45, ekonomista, SFS – 48
- Wasiak Stanisław, lat 45, technik ekonomista, SKS – 15

Okręg wyborczy nr 21

Uprawnionych do głosowania 1118 osób. Oddano 240 głosów w tym: 8 głosów bez wyboru.

- Bajurska Jolanta, lat 39, nauczyciel, ZNP – 48
- Heljasińska Iwona, lat 29, pracownik bankowy, UP – 47
- Markiewicz Walenty, lat 43, mgr inż. melioracji wodnych – 22
- Podolak Dariusz, lat 37, handlowiec – 6
- Starzyński Zbigniew, lat 40, elektroenergetyk, SIT NOT – 17
- Szymański Tadeusz, lat 51, inż. rolnik, SFS – 19
- Wilczyński Zbigniew, lat 39, technik mechanik, SLD – 23
- Żyżyński Krzysztof, lat 40, technik mechanik – 50**

Okręg wyborczy nr 22

Uprawnionych do głosowania 1021 osób. Oddano 246 głosów

w tym: 3 głosy bez wyboru.

- Andrzejczyk Zbigniew, lat 38, technik mechanik – 15
- Budkowski Bogusław, lat 34, urzędnik – 33
- Lewandowski Jerzy, lat 35, technik dentystyczny, SKS – 34
- Szulczyk Stanisław, lat 45, nauczyciel, SLD – 63
- Tasiecki Julian, lat 39, technik mechanik, ZHP – 64**
- Wieprzkowicz Bożena, lat 36, nauczyciel, SPW'94 – 13
- Wiśniewska Grażyna, lat 53, st. pielęgniarka – 21

Okręg wyborczy nr 23

Uprawnionych do głosowania 1158 osób. Oddano 171 głosów w tym: 1 głos nieważny, 19 głosów bez wyboru.

- Skumiał Jan, lat 47, technik mechanik – 37
- Stasiak Edward, lat 54, technik mechanik – 63**
- Stefaniak Jacek, lat 38, pracownik umysłowy, PSL – 51

Okręg wyborczy nr 24

Uprawnionych do głosowania 870 osób. Oddano 133 głosy w tym: 5 głosów nieważnych, 2 głosy bez wyboru.

- Górnicki Kazimierz Jacek, lat 33, nauczyciel, SPW'94 – 37
- Wasilewski Krzysztof, lat 44, nauczyciel, ZHP – 36
- Zawadzki Jerzy, lat 46, lekarz medycyny, UP – 53**

Okręg wyborczy nr 25

Uprawnionych do głosowania 914 osób. Oddano 272 głosy w tym: 3 głosy nieważne, 5 głosów bez wyboru.

- Dragańska Bogumiła, lat 34, sprzedawca, SPW'94 – 29
- Gerasik Jolanta, lat 27, nauczyciel, ZNP – 13
- Główka Barbara, lat 42, ogrodnik, UP – 31
- Kruk Ryszard, lat 69, emeryt, Zw. Komb. RP i b. Więźniów Polit. – 15
- Rogulski Janusz, lat 46, historyk sztuki, SFS – 59**
- Smierzchała Florian, lat 58, energetyk, SIT NOT – 47
- Walkiewicz Tomasz, lat 35, kupiec, SKS – 0
- Werlay Krzysztof, lat 39, nauczyciel, ZNP – 14
- Wylot Alicja, lat 43, technik ekonomista – 15
- Zagajewska Barbara, lat 37, bibliotekarz – 41

Okręg wyborczy nr 26

Uprawnionych do głosowania 973 osoby. Oddano 269 głosów w tym: 3 głosy nieważne, 6 głosów bez wyboru.

- Andrzejewski Krzysztof, lat 43, inż. chemik, UP – 20
- Bogdan Zbigniew, lat 36, technik ekonomista, SKS – 68
- Ciesielski Tomasz, lat 36, inż. mechanik, SFS – 78**
- Karaszewski Mieczysław, lat 74, mechanik, Zw. Komb. RP i b. Więźniów Polit. – 69
- Życka Barbara, lat 45, ekonomista, SPW'94 – 25

Okręg wyborczy nr 27

Uprawnionych do głosowania 874 osoby. Oddano 306 głosów w tym: 7 głosów nieważnych, 5 głosów bez wyboru.

- Cieślak Bogusława, lat 40, nauczycielka, SPW'94 – 105**
- Lewandowski Mirosław, lat 32, mechanik samochodowy – 10
- Paduch Zdzisław, lat 46, technik mechanik, UP – 7
- Popiołek Jolanta, lat 46, nauczyciel – 105
- Wróbel Mieczysław, lat 45, kierowca – 67

Okręg wyborczy nr 28

Uprawnionych do głosowania 1155 osób. Oddano 244 głosów w tym: 3 głosy nieważne, 2 głosy bez wyboru.

- Buczek Jan, lat 39, mgr inż. zootechnik, PSL – 24
- Godlewska Teresa, lat 40, inż. mechanik, SPW'94 – 171**
- Winnicki Jerzy, lat 53, technik mechanik, UP – 44

Frekwencja wyborcza była bardzo niska, średnio w całym mieście wyniosła około 23,5%. Najniższa była w okręgu nr 23, gdzie głosowało około 14,8% elektoratu, a najwyższa w okręgu nr 8. Stawiło się tam do urny aż około 43,9% mieszkańców uprawnionych do głosowania.

Przeładowując ilości głosów oddanych na poszczególnych kandydatów można zauważyć, iż jest spora grupa, na których oddano mniej niż 15 głosów (jedna osoba nie otrzymała żadnego głosu). Jak wiadomo, aby zgłosić kandydata na radnego trzeba było zebrać minimum 15 podpisów ludzi popierających tę osobę. Cóż się zatem stało? Czyżby w czasie od złożenia podpisu do wyborów, kandydat na radnego zmienił się aż tak na niekorzyść? Czy może należałoby się przyjrzeć podpisom złożonym na kartach zgłoszeniowych? A może po prostu nie chciało nam się wychodzić w tak „paskudną” pogodę z domu, żeby sobie butów nie zmoczyć.

JaPi



Tenis stołowy

W sobotę 18 czerwca w hali MKS Orkan odbył się turniej barażowy o wejście do III ligi mężczyzn tenisa stołowego z udziałem zespołów MKS Orkan, Astra Krotoszyn i MKS 20 Łódź.

Awans do III ligi wywalczył zespół MKS Orkan wraz z MKS 20 Łódź.

Za najlepszego zawodnika w naszym zespole należy uznać dawno nie występującego przy stole Krzysztofa Matusiaka, który w dwóch meczach odniósł komplet zwycięstw, a ponadto dobrze zaprezentowali się P. Piątkowski, A. Wawrzyniak, któremu podczas meczu załamała się rakieta i nie mógł dokończyć gier oraz ciągle robiący postępy K. Łażewski.

Oto wyniki poszczególnych meczów:

MKS Orkan – Stra Krotoszyn 10:2

Punkty dla Orkanu: deble

Matusiak – Wejrzanowski, Pyrak – Piątkowski oraz Matusiak – 2, Wawrzyniak – 3, Piątkowski – 3.

MKS Orkan – MKS 20 Łódź 9:9

Punkty: Matusiak – Wejrzanowski, Matusiak – 4, Łażewski – 2, Piątkowski – 2, Wejrzanowski – 1.

MKS 20 Łódź – Astra Krotoszyn 10:2

Natomiast żeńska drużyna tenisa stołowego uzyskała awans do III ligi dla gry, gdyż drużyna Iskry II Konin, z którą miały rozegrać mecz nie stawiała się na zawody.

Serdeczne gratulacje dla trenerów D. Pyraka i W. Kurkiewicza oraz wszystkich zawodników i zawodniczek za awans do III ligi.

Instruktorzy i zawodnicy sekcji tenisa stołowego gratulują awansu trenerowi M. Pszczółkowskiemu, kierownikowi H. Orzeszkowi i wszystkim piłkarzom do III ligi.

Orkan w III lidze

Orkan – Kasztelan Sierpc 5:1 (2:1)

Bramki dla Orkanu: Brzeski, Zalejski, Łuczak, Majchrzak, Wróblewski.

Skład Orkanu: Orliński – Adamiak (Łuczak), Ambroży, Zalejski, Dziegielewski (Pawlak), Brodowski (Foryszewski), Kowalski, Gapiński, Wróblewski, Brzeski, Majchrzak.

W ostatniej kolejce IV ligi nowy trzecioligowiec sochaczewski Orkan odniósł wysokie i zasłużone zwycięstwo nad drużyną z Sierpca.

Orkan od samego początku spotkania miał zdecydowaną przewagę, ale wbrew oczekiwaniom to goście pierwsi strzelili bramkę.

Zawodnicy gospodarzy szybko doprowadzili do wyrównania po strzale Jacka Brzeskiego. Drugą bramkę Orkan zdobył po rzucie wolnym Zalejskiego, który prawie z 30 m pokonał bramkarza gości. Do przerwy Orkan prowadził 2:1.

Po wznowieniu gry nasz zespół grał nadal bardzo dobrze zdobywając następne bram-

ki. Trzecia jest zasługą Łuczaka, który po solowym rajdzie pięknym strzałem w okienko nie daje żadnych szans bramkarzowi gości.

Czwarta bramka pada po akcji Wróblewskiego, który dośrodkował na pole karne, a Majchrzak dopełnił formalności.

Wynik meczu na 5:1 strzałem z linii pola karne ustalił Wróblewski. Zwycięstwo Orkanu mogłoby być jeszcze wyższe, ale po strzałach Majchrzaka i Wróblewskiego piłka najpierw trafiła w poprzeczkę, a później w słupek.

Składamy serdeczne gratulacje za efektowne zwycięstwo kończące występy w IV lidze, za zasłużony awans do III ligi i na pewno z niecierpliwością czekać będziemy na występy w III lidze.

Gratulacje za awans dla trenera pana M. Pszczółkowskiego, kierownika pana H. Orzeszka, wszystkich zawodników, całego zarządu oraz sponsorów klubu.

Skra Drobin – Bzura 2:5 (1:2)

Bramki dla Bzury: Hołoś – 3, Grzybowski – 1, Dmoch – 1.

Skład Bzury: Stencel – Szajewski, Dmoch, Wiciak, Wasiak, Szymański (Basiński), Grzybowski (Słomiński), Szypszak, Babulewicz, Hołoś, A. Brzeziński.

Wysokie zwycięstwo w ostatniej kolejce IV ligi odniosła chodakowska Bzura będąc zes-

połem lepszym od gospodarzy.

Pozostałe wyniki ostatniej kolejki w IV lidze: Widok – Górnik II 1:2, Cukrownik – MKS Kutno 0:3, Górnik Ł. – Tur 0:4, Petrochemia II – Sokół 6:2, Lech – Stoczniowiec 0:0, Górnik Kł. – Pogoń 1:0, Włocławia – Sparta 3:1.

Płocka Liga Okręgowa

Unia Brzozów – Błękitni Gąbin 0:5 (0:2)

Skład Unii: S. Latała – Świątek, Małkowski, Sztochaj, J. Latała, Jachimowicz (Witkowski), Piątkowski, Podczaski, Wojciechowski, Bodner, Czubak.

Bardzo słabe spotkanie piłkarzy z Brzozowa, którzy zbyt nerwowo rozgrywali akcje. Podopieczni K. Podczaskiego zostali surowo skarceni przez grający jeszcze o awans do IV ligi zespół Błękitnych, Unia zagrała bez ładnu i koncepcji, a pewnym usprawiedliwieniem może być brak w zespole dwóch podstawowych graczy Kunickiego i Witkowskiego.

W najbliższą niedzielę 26 czerwca na stadionie Unii w Brzozowie o godz. 15.30 zostanie rozegrane ciekawe spotkanie, w którym pierwszy zespół Unii Brzozów spotka się z byłymi graczami tego zespołu, którzy reprezentowali barwy Unii 2 – 3 lata temu. Wszystkich chętnych serdecznie zapraszamy.

Juniorzy
Unia Brzozów – Błękitni Gąbin 3:1 (2:1)
Bramki dla Unii: Rogulski – 2, Wasilewski – 1.

Tabela po ostatniej kolejce

| | | |
|-------------------------|-------|-------|
| 1. MKS Kutno | 53:15 | 81–25 |
| 2. Orkan Sochaczew | 48:20 | 88–34 |
| 3. Górnik Kłodawa | 41:27 | 56–31 |
| 4. Lech Rypin | 39:29 | 48–31 |
| 5. Widok Skierniewice | 38:30 | 47–36 |
| 6. Górnik II Konin | 37:31 | 48–36 |
| 7. Stoczniowiec Płock | 36:30 | 53–37 |
| 8. Petrochemia II Płock | 35:33 | 67–55 |
| 9. Włocławia Włocławek | 35:31 | 48–47 |
| 10. Pogoń Słupca | 33:35 | 48–61 |
| 11. Kasztelan Sierpc | 32:36 | 45–58 |
| 12. Bzura Chodaków | 32:36 | 54–73 |
| 13. Sparta Dobrzelin | 30:38 | 42–46 |
| 14. Sokół Kleczew | 30:38 | 48–57 |
| 15. Cukrownik Fabianki | 28:40 | 45–63 |
| 16. Skra Drobin | 25:43 | 51–89 |
| 17. Górnik Łęczyca | 23:45 | 29–68 |
| 18. Tur Turek | 15:53 | 32–82 |

Judo

W sobotę 18 czerwca w Łodzi odbyły się eliminacje do Mistrzostw Polski juniorów i junierek w judo, na których zawodnicy MKS Orkan osiągnęli dobre wyniki. Trener A. Sobieraj był zadowolony z występów

swych podopiecznych i podkreślił po raz kolejny dobrą postawę M. Skibińskiej, która wygrała wszystkie walki odnosząc zwycięstwo w turnieju.

Juniorzy: 72 kg – I miejsce Monika Skibińska

Juniorzy: 95 kg – I miejsce Rafał Kicka

Jarosław Skowroński

♈ Baran 21.III. – 20.IV.

W najbliższych dniach znajdziesz odpowiedź, czy to właściwy partner? Jeśli tak, to możesz już omówić kwestię Waszej wspólnej przyszłości. Na wszelki wypadek sprawdź jego stan konta. Sprawy prywatne nie mogą wpływać na sprawy zawodowe. Pracuj więc, jak dotychczas, ze zdwojoną energią. Nagroda przerośnie Twoje najśmielsze oczekiwania.

♉ Byk 21.IV. – 21.V.

Niezwykłe ożywiony towarzysko tydzień, zwłaszcza w weekend. Aż trudno będzie Ci powrócić do codziennych zajęć. Niestety musisz wykazać się rozsądkiem. Pomoże Ci też w tym Twój partner. Początek przyszłego tygodnia

upłynie pod znakiem choroby kogoś z najbliższych. Nie powinna Cię zdziwić większa ilość obowiązków domowych.

♊ Bliźnięta 22.V. – 21.VI.

Po chmurach, które ostatnio gromadziły się nad Tobą, ani śladu. Możesz więc odetchnąć z ulgą i z nową energią zabrać się do pracy. W perspektywie podwyżka. Nic nie stoi więc na przeszkodzie, abyś wziął udział w sobotniej imprezie u znajomych. Wszystko zapowiada się wspaniale, a poza tym masz szansę zawrzeć przyjaźń z kimś naprawdę sympatycznym.

♋ Rak 22.VI. – 22.VII.

W najbliższym tygodniu dominować będą sprawy zawodowe,

a pewien problem służbowy pochłonie każdą chwilę. Powinieneś wcześniej o tym uprzedzić partnera, by potem nie dochodziło do scysji. Rozpocznie się dla Ciebie dobry okres na działalność społeczną. Możesz nawet stanąć na czele grupy, czy stowarzyszenia. Powodzenia!

♌ Lew 23.VII. – 22.VIII.

Romantyczny tydzień upływający pod znakiem długich spacerów i intymnych rozmów. Mimo to nie bagatelizuj spraw służbowych. Postaraj się też nadrobić zaległości. Możliwe uznanie szefa. Natomiast znaczna ochłoda w kontaktach towarzyskich. Powodem – zdrada najbliższych przyjaciół, jakieś plotki, pomówienia... Najlepszym lekarzem będzie czas.

♍ Panna 23.VIII. – 22.IX.

Zapowiada się raczej niespokojny tydzień. Uważaj w podróży, zwłaszcza wtedy, gdy sam prowadzisz samochód. Wskazany byłby w ogóle dłuższy wypoczynek, ale czy możesz sobie na to pozwolić? Poradź się Raka. Kłopoty zdrowotne wymagają natychmiastowego rozwiązania. Jeśli teraz nie poświęcisz chwili czasu, w przyszłości stracisz tygodnie.

♎ Waga 23.IX. – 23.X.

Nie poganiaj losu i nie spiesz się. W obecnej sytuacji pośpiech i działania nie do końca przemyślane, a zatem nierozważne, mogą Ci bardzo zaszkodzić. Ważnym dniem będzie środa. Podejmiesz decyzję, od której zależeć będzie wszystko. Wskazane przedyskutowanie sprawy z Panną, nie zdradzaj natomiast swoich planów rodzinie.

♏ Skorpion 24.X. – 22.XI.

Twoi wrogowie lub po prostu niechętni Ci ludzie spróbują Ci dopiec i udowodnić, że nie orientujesz się dobrze w sprawach zawo-

dowych. Przygotuj się starannie na tę konfrontację. Zupełnie inaczej rzecz się ma w sprawach uczuć – wielkie uniesienia, kwiaty, świece. Sukcesem więc będzie wspólny weekend i wieczorne rozmowy.

♐ Strzelec 23.XI. – 21.XII.

Masz ostatnio szczęśliwą rękę do różnych transakcji i kojarzenia ze sobą ludzi. Wykorzystaj tę dobrą passę, aby pomóc komuś bliskiemu, który zwierzy Ci się z nieszczęśliwej miłości. Powinieneś uwierzyć we własne siły i podjąć wyzwanie. Będzie chodziło o duże pieniądze, ale nie martw się, bo gwiazdy dobrze Ci wróżą.

♑ Kozirożec 22.XII. – 20.I.

Bardzo zaboli Cię to, że pomoc, jaką uzyskałeś nie była bardzo szczera. Ktoś zrobił coś za coś i teraz rząda rewanzu. Czy pójdziesz na ustępstwa? Prawdopodobnie niepotrzebnie byłeś tak bardzo ufny, ale przecież człowiek uczy się na błędach. W niedzielę będziesz we własnym żywiole – goście się zjadą.

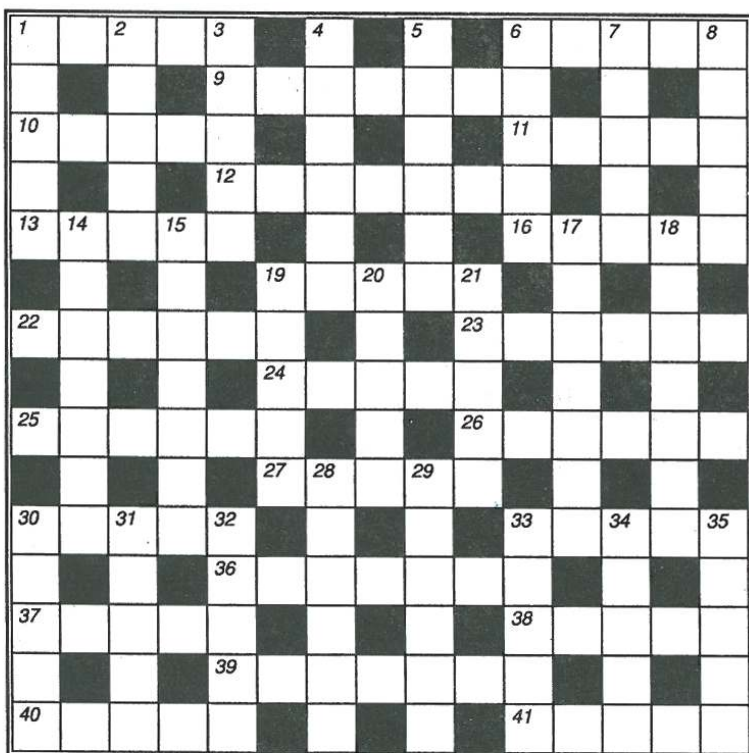
♒ Wodnik 21.I. – 20.II.

Czasami bardzo przeżywasz fakt, że nie masz wokół siebie tłumu przyjaciół. W chwilach smutnej refleksji myślisz nawet, że nie jesteś atrakcyjny towarzysko. Jak bardzo się mylisz przekonasz się niebawem. Początek tygodnia równoznaczny będzie z grubszym wydatkiem. Już dziś sprawdź zawartość portfela.

♓ Ryby 21.II. – 20.III.

Stan prawie stałej irytacji nie wpływa dobrze ani na Ciebie ani na Twoje otoczenie (nie mówiąc już o urodzie). Nie szukaj winnych wszędzie wokół, ale przebuduj swoje myślenie. Otrzymasz bardzo ciekawą ofertę współpracy. Nie słuchaj rad Bliźnięt w tej sprawie, powoduje nimi bowiem zwykła zazdrość.

KRZYŻÓWKA Nr 140



Poziomo:

1 – wprawianie w ruch, 6 – jest na stole, 9 – okres postu u muzułmanów, 10 – pospolity ptak, 11 – wyspa na Bałtyku, 12 – dawna miara objętości, 13 – smutne przyjęcie, 16 – polecenie dla psa, 19 – przezroczysta substancja, 22 – rejon panowania koguta, 23 – emalia, 24 – kał, gnój, 25 – termin pokerowy, 26 – stolica Rwandy, 27 – kraj w Europie, 30 – nasz były tenisista, 33 – pieniek, klocek, 36 – maszyna do kruszenia skał, 37 – narzędzie rolnicze, 38 – ziemia orna, 39 – tyran, despota, 40 – in. złotówka, 41 – miejscowość na Krymie słynna z bardzo ważnej konferencji.

Pionowo:

1 – śnieżny lub inflacyjny, 2 – części sań, 3 – pogłębiarka, 4 – grzyb jadalny, 5 – uczestnictwo, 6 – pas tkaniny do owijania stopy, 7 – rodzaj skrzyżowania, 8 – kawał, spłacheć, 14 – system doskonalenia się, patrz „ZS” nr 15, 15 – drapieżny kot, 17 – teren do ćwiczeń wojskowych, 18 – zbrojny spiszek, 19 – składanie, układanie, 20 – pogardliwie o pilnym uczniu, 21 – podwalina, 28 – działo, 29 – samica ryby składająca ikrę, 30 – nadzianie, 31 – trzoda chlewna, 32 – kwiatostany zbóż, 33 – rodzaj wiośła, 34 – coś doskonałego, 35 – izba lekcyjna.

Rozwiązanie krzyżówki należy nadsyłać w terminie 7 dni na adres redakcji. Za prawidłowe rozwiązanie rozlosowane zostaną nagrody.

Rozwiązanie krzyżówki nr 139

Poziomo: KUMYS, HOMER, KOLEJKA, NITKA, RADOM, ŁAPANKA, OBORA, POKOS, SARIN, WELWET, OGONEK, RETOR, KISZKA, MACZEK, ŻARNA, METRO, SALTO, LAMPART, RANKI, RAJCA, MATRONA, STRUP, SAKWA.

Pionowo: KONTO, MOTTO, SKAŁA, KLEPKA, AJENCI, HARAP, MEDYK, REMIS, BIELICE, REWIZOR, OPOŃCZA, OFERENT, STRAŻ, ROTOR, NORMA, ARMATA, NEAPOL, MORES, TENOR, OLIMP, STRAS, LEJEK, OSADA.

Nagrodę wylosował Adam Szlachetko z Sochaczewa.

Podpatrzone z nienacka



Osoba oznaczona kółkiem, jeśli rozpozna się na fotografii, otrzyma nagrodę niespodziankę. Odbiór nagród: Foto-Express, ul. Żeromskiego 12, Sochaczew.